

## *Schoenstatt: Lugar hermoso*

PAGS. 3-4

## *Enseñar es también aprender*

PAGS. 5-6

## *Voluntarios del Centro de Artes y Oficios de La Salle*

PAGS. 8-9

## *El Sínodo sigue adelante*

PAG. 10

## *Padres sustitutos para niños sin acompañantes*

PAG. 11

## *Los números en la Biblia*

PAG. 12

La niña Vecki Leitman durante la celebración del Centenario del Movimiento Schoenstatt, en el Santuario de Homestead.



# El Sínodo Sobre la Familia enfatizó la verdad y el amor



Arzobispo Thomas Wenski

El Sínodo Sobre la Familia del mes pasado tuvo como propósito el “prestar oído al ritmo de nuestro tiempo”, tal como lo señaló el Papa Francisco. El Sínodo fue sin duda “extraordinario”: fue “extraordinario” porque fue una precuela de un Sínodo “ordinario” que tendrá lugar el próximo año, y que también estará dedicado a la familia. Y, sin duda, fue “extraordinario” por el enorme interés que generó en los medios. Esto era comprensible, ya que se centró en importantes cuestiones relativas al matrimonio, la familia y la moral sexual, incluyendo aquellas que son controversiales tanto dentro como fuera de la Iglesia. Estos temas inciden en las realidades que enfrenta la mayoría de los católicos y de otras personas en su vida cotidiana.

Tal como el Concilio Vaticano II enseñó hace 50 años, la familia es la “escuela de la humanidad” (GS n° 50) y, como recinto de la vida espiritual

para la mayoría de la gente, y principal vehículo para la transmisión de la fe a las generaciones futuras, la familia es, para los católicos, la “iglesia doméstica”. La familia se encuentra actualmente en crisis: en Occidente, el colapso de la narrativa cultural del matrimonio significa menos casamientos y cada vez más hijos que nacen dentro de familias carentes de la estabilidad necesaria. Como secretario del Sínodo, el Cardenal Lorenzo Balderiseri dijo: “La recuperación del Evangelio de la familia es clave para una Iglesia más misionera que pueda caminar con la gente contemporánea, cerrando sus heridas y guiándoles en la vida espiritual”.

La Iglesia está llamada a vivir en la armonía de la misericordia y la justicia, lo pastoral y lo doctrinal, trabajando de tal manera que sea, a la vez, madre compasiva y maestra precisa. Como el Cardenal Francis George, de Chicago, comentó recientemente: “La práctica

pastoral debe reflejar la convicción doctrinal. No es ‘misericordioso’ el decir mentiras a la gente, como si la Iglesia tuviera la autoridad para darle permiso a alguien para hacer caso omiso de las leyes de Dios”. Esto significa, como decía San Pablo: “Vivir la verdad en el amor”. La verdad y el amor son ambos necesarios, pues el amor, divorciado de la verdad, se convierte en simple sentimentalismo.

En los debates celebrados durante el Sínodo Sobre la Familia en Roma —especialmente según lo informado por los medios seculares—, a algunos les pareció que unos cuantos de los obispos decían que el “problema” era el Evangelio. Y hay algunos de los que están dentro y fuera de la Iglesia que podrían haber esperado que la Iglesia cambiaría uno u otro de los “dichos duros” del Evangelio. Pero hoy en día nuestra sociedad tiene dificultades para distinguir el bien del mal. Y así, ¿de qué serviría en tal situación el diluir la verdad?

El Cardenal Kasper, en efecto, agitó las aguas, pero las discusiones subsiguientes no causaron ningún cambio en la práctica pastoral. Al final, el Sínodo emitió una serie de reflexiones y recomendaciones que se ajustan perfectamente a la tradición católica. Quienes pensaban que los padres sinodales aprobarían cambios en la doctrina de la Iglesia, resultaron decepcionados. Los obispos rechazaron cualquier propuesta pastoral que, en la práctica, tendiera a socavar las enseñanzas de Cristo sobre el matrimonio. Para quienes sugieren que, para las familias de hoy en día, el Evangelio es el problema, los obispos y el Papa afirmaron que el Evangelio de Jesucristo no es el problema, sino la solución. Al lidiar con el desorden (es decir, con el pecado) de nuestras vidas y las vidas de nuestros seres queridos, la solución para nuestras familias y para nosotros mismos se encuentra en “vivir la verdad en el amor”.

## NOTICIAS DE LA ARQUIDIÓCESIS

Esta edición fue a imprenta el 17 de noviembre

[www.miamiarch.org](http://www.miamiarch.org)

LA VOZ CATÓLICA

Arquidiócesis  
de Miami

9401 Biscayne Blvd.  
Miami, FL 33138

Phone: (305) 762-1130  
Fax: (305) 751-6227

**Publisher:** Archbishop Thomas Wenski  
**Director of Communications:** Mary Ross Agosta  
**Executive Editor:** Ana Rodríguez-Soto  
(305) 762-1131 - [arsoto@theadom.org](mailto:arsoto@theadom.org)  
**Editor of La Voz Católica:** Emilio de Armas  
[vozcatolicamiami1@yahoo.com](mailto:vozcatolicamiami1@yahoo.com)  
**Production Manager:** Manuel Villaverde  
**Staff Writer:** Rocío Granados (305) 762-1130  
FAX: 305-751-6227 - [rgranados@theadom.org](mailto:rgranados@theadom.org)  
**Advertisement:** Maritza Álvarez  
(305) 979-9603 - [advvozcatolica@yahoo.com](mailto:advvozcatolica@yahoo.com)  
**Webmaster:** atimo.us

LA VOZ CATÓLICA is a monthly newspaper of the Archdiocese of Miami, 9401 Biscayne Blvd. Miami, FL 33138.

©2013 La Voz Católica — Emmanuel Publisher, Inc

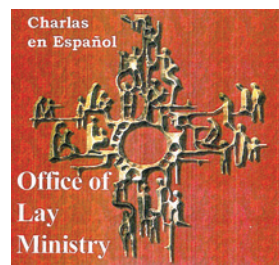
Emmanuel Publisher, Inc

### Aprenda acerca de las metodologías pastorales

Los Caminos de la Fe, un programa de formación en la fe dirigido a los laicos, que ofrece la Oficina de Ministerios Laicos, continúa en enero con un curso sobre las metodologías pastorales, con el profesor Carlos Bustamante. Las clases

tendrán lugar los miércoles, 14, 21 y 28 de enero 2015, de 7:30 a 9:30 p.m. en la iglesia St. Bernard, 8279 Sunset Strip, Sunrise. Las clases

explorarán la nueva evangelización -- nueva en ardor, métodos y expresión -- y lo que implica ir hacia los demás en diálogo y apertura. Las charlas ayudarán a toda persona, especialmente a los que están en ministerio, a entender cómo hemos de realizar la nueva evangelización a la que estamos llamados. El costo es de \$20 por la serie o de \$10 por cada sesión. La inscripción en la puerta es de \$5 más. Para inscribirse, llame al 305-762-1184 o visite [www.miamiarch.org/layministry](http://www.miamiarch.org/layministry).



### Ordenación de diáconos el 6 de diciembre

Trece hombres serán ordenados diáconos permanentes de la Arquidiócesis de Miami el sábado 6 de diciembre, a las 10 a.m. en la Catedral de St. Mary. Compañeros diáconos, familiares, amigos y simpatizantes están invitados a la ceremonia. Los candidatos que serán ordenados después de un proceso de formación de cinco años son: Blaise Augustin; Néstor Enrique Cárdenas; Juan Armando Clarke; James Thomas Dugard; Santos Feliciano; José Felipe Gómez; Juan Ernesto González; Javier Inda; Héctor Agustín Norat; José Antonio Santos, Jr.; Alfredo José Valle; Marcos Phillip Westman, y Carlos Adrian Zapatero.

### Jóvenes y adultos jóvenes invitados a March for Life (Marcha por la Vida)

La Oficina de la Juventud y de Jóvenes Adultos invita a grupos de jóvenes y grupos de adultos jóvenes a la Marcha por la Vida el próximo mes de enero, en Washington, D.C. El grupo de la Arquidiócesis viajará desde enero 21 hasta el 23; la Marcha por la Vida tendrá lugar el 22 de enero. Habrá alojamientos disponibles para 30 participantes, entre jóvenes y acompañantes. A cualquier

persona que desee unirse al grupo, así como a cualquier parroquia, grupo de jóvenes o de jóvenes adultos que planee asistir por separado, se les pide ponerse en contacto con Rosemarie Banich, directora de Jóvenes y Jóvenes Adultos, para que los participantes de la Arquidiócesis pueden caminar juntos durante la marcha. Llamar al 305-762-1189 o comunicarse con [rbanich@theadom.org](mailto:rbanich@theadom.org) por correo electrónico.

### Misas Blancas este fin de semana

Dos Misas Blancas en acción de gracias por las vidas de las personas con necesidades especiales se celebrarán el sábado 22 de noviembre en la Arquidiócesis: una en la iglesia St. Anthony, de Fort Lauderdale, y la otra en la iglesia St. Patrick, de Miami Beach, ambas a las 5 p.m. Busque fotos y cobertura en el sitio web de la Arquidiócesis: [www.miamiarch.org](http://www.miamiarch.org).

### Concierto de Adoración y Alabanza “Magnificat”

Un concierto a beneficio de la parroquia St. John Bosco tendrá lugar el sábado 6 de diciembre a las 7 p.m. en la parroquia, 1349 West Flagler Street, Miami, FL 33135. Informes: Diana López 305-649-5464, [dlopez@sjbmiami.org](mailto:dlopez@sjbmiami.org).

# Schoenstatt significa lugar hermoso

**Rocío Granados**

*La Voz Católica*

Valeria Serrano no es miembro oficial del Movimiento de Schoenstatt, pero es muy devota de su patrona.

“Queremos mucho a la Virgencita, siempre le rezamos; ella vino a nuestra casa cuando más la necesitábamos y nos dio mucha paz; por eso estamos aquí”.

Serrano, que llegó acompañada de su esposo y sus dos hijos, fue una de los cientos de devotos de la Virgen de Schoenstatt que se reunieron en su santuario, en Homestead, el 18 de octubre, para conmemorar los 100 años de fundación del movimiento.

Dijo que conoció a la Virgen de Schoenstatt en abril, cuando una misionera se acercó a su mamá en la iglesia donde rezaba por la hija de Serrano.

“La vio triste y desconsolada; se acercó y nos trajo la Virgencita que visita las casas de los enfermos. Desde ese día se quedó en nuestra casa. Le pedimos muchas bendiciones y le rezamos siempre; tenemos mucha fe en que un día ella (su hija) se va a curar totalmente”, añadió.

Las actividades de celebración de todo un día empezaron temprano por la mañana en el santuario de Homestead, con el rezo del Santo Rosario a cargo de los niños. Más tarde, el Arzobispo de Miami, Mons. Thomas Wenski, celebró la Misa conmemorativa acompañado por los obispos retirados Fernando Isern, de Pueblo, Colorado, y Lorenzo León, de Huacho, Perú.

“Hoy es un día de gran júbilo, un día de Acción de Gracias para las comunidades Schoenstatt. Damos gracias a Dios porque la obra de Schoenstatt se ha extendido por el mundo entero, incluso aquí en la Arquidiócesis de Miami. Estos 100 años representan una gran cosecha de almas para el Señor”, dijo Mons. Wenski en su homilía. “Que Dios les dé la perseverancia en sus esfuerzos para anunciar el Evangelio. A Jesús por María”, agregó el Arzobispo. “La caridad nos une. Pues la misión es la Alianza de Amor”, enfatizó.

Entre los sacerdotes de la Arquidiócesis concelebrantes de la Misa estaba el recién ordenado P. Matías Hualpa, quien descubrió su vocación después de unirse al Movimiento Schoenstatt en su natal Argentina.

“Nos hemos estado preparando por cuatro años para llegar a este día de recordar lo que el P. [Joseph] Kentenich con sus congregantes hicieron hace 100 años, y el amor a la Virgen, obviamente”, dijo el P. Hualpa, quien celebró una de sus primeras Misas, después de su ordenación en mayo pasado, en el santuario de Homestead.

Después de la Misa del 18 de octubre, los miembros del movimiento le regalaron a Mons. Wenski la Cruz de la Unidad, en agradecimiento por su presencia y también porque su



Fotos: Mónica Lauzurique/FC

Arriba: En esta imagen se muestra el Santuario de Schoenstatt, en Homestead, cuando el Arzobispo Thomas Wenski celebraba la Misa por el centenario del movimiento; el santuario es una réplica del original que se encuentra en Alemania. Derecha: Momentos en que el Arzobispo Thomas Wenski decía su homilía, durante la celebración de la Misa por el centenario del Movimiento Schoenstatt.

cumpleaños cae el mismo día.

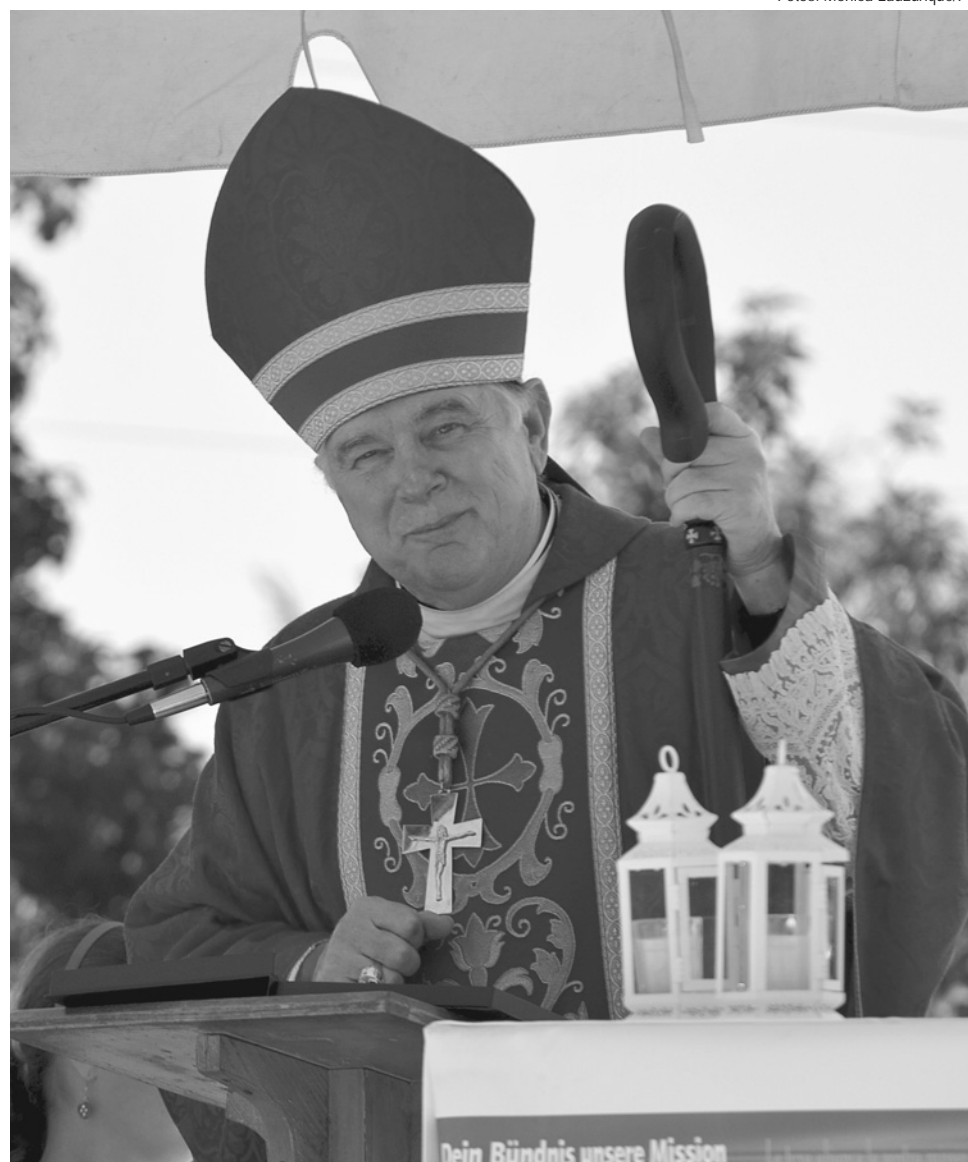
Los fieles devotos de Schoenstatt llegaron de diferentes lugares, algunos tan distantes como Hollywood, Pembroke Pines y Weston, y cercanos como Kendall.

“Desde que vi los ojos de María sentí que me estaba llamando”, dijo Lila Philip, originaria de la India, quien se hizo miembro del movimiento en el año 2011. Philip llegó a celebrar a la Virgen con unas amigas de la parroquia Our Lady of Lourdes, en Kendall, de la cual es feligresa desde hace 18 años.

Kathy Asanza, una de las fundadoras del movimiento en Miami y coordinadora de las festividades por el Aniversario Número 100, dijo: “Hoy celebramos el centenario de la Alianza de Amor con la Santísima Virgen de Schoenstatt; aquí estamos todos juntos, como una familia, celebrando este día de gracias”.

El Movimiento Schoenstatt fue fundado a comienzos de la Primera

*Pasa a la página 4*



# Schoenstatt significa lugar hermoso

Viene de la página 3

Guerra Mundial por el sacerdote alemán Joseph Kentenich con un grupo de jóvenes seminaristas, el 18 de octubre de 1914, en Alemania. Su nombre deriva del lugar donde comenzó la devoción, en una pequeña capilla que estaba abandonada y ahora es el santuario original, consagrado a la Virgen María.

En 1987, un pequeño grupo de personas formó el movimiento en Miami. Con el tiempo, la devoción creció al punto de que se pudo construir el santuario de Homestead, cuyo nombre es Santuario Luz y Camino hacia el Padre Misericordioso. Fue bendecido el 12 de diciembre del 2010.

“Schoenstatt significa lugar hermoso; poco a poco esto se va convirtiendo en un lugar hermoso; vamos creciendo poco

a poco”, dijo Asanza.

Actualmente, hay más de 300 miembros en el Sur de La Florida, y la mayoría es de origen hispano. Hay grupos para señoras, familias y jóvenes.

El movimiento se caracteriza por su carácter mariano; su símbolo es la imagen de la Virgen María con el niño Jesús en brazos, a la cual sus devotos le han dado el título de Madre, Reina y Victoriosa Tres Veces Admirable de Schoenstatt.

Los miembros se centran en la enseñanza del amor a la Iglesia a través del cobijamiento, la educación y el envío apostólico.

“Nuestro fin no es quedarnos en María: es acercarnos a Dios Padre, a Jesucristo, a vivir sus enseñanzas, a ser mejores cristianos, a ser lo que el padre fundador dijo: ‘Formar un hombre nuevo en una comunidad

nueva’, un hombre que pone a Dios como centro de su vida y por eso va transformando la comunidad donde vive”, dijo Asanza.

La clave de esa transformación es la Alianza de Amor que los miembros hacen.

El pacto “es un compromiso, un pacto con la Virgen donde ella nos da su corazón y nosotros le entregamos nuestro corazón, para que lo transforme, para poder tener y dar amor”, dijo Gladys Cristancho, miembro del movimiento desde hace 30 años.

“Es una consagración profunda con la Virgen para vivirla toda la vida”, agregó Cristancho, miembro del grupo de señoras. Ella conoció el movimiento en Atlanta, donde su madre fue una de las fundadoras, y realizó su alianza, o consagración, en Milwaukee, donde se encuentra la casa matriz del movimiento en los Estados Unidos.

“Vine a vivir a Miami para poder estar cerca del santuario; llegué cuando estaban poniendo la primera piedra, por obra de la Providencia”, agregó.

Además del santuario original en Alemania, existen más de 200 santuarios filiales en todo el mundo, incluyendo 11 en Estados Unidos. El de Homestead es el único en el Sur de La Florida.



Mónica Lauzurique/FC

Los devotos de Schoenstatt se reunieron en el Santuario de Homestead para celebrar los 100 años del movimiento.

Todos los Santuarios de Schoenstatt son iguales al original que se encuentra en Alemania. El P. Kentenich quiso que todos los santuarios fueran idénticos, “porque cuando uno entra a un santuario, te sientes en tu casa; es un lugar que uno conoce; sólo pequeñas cosas varían; el altar, el cuadro, son todos iguales”, agregó Asanza.

Una imagen de la Virgen peregrina de Schoenstatt visita casas, escuelas, cárceles, hospitales, enfermos, y la gente se compromete a recibirla todos los meses.

“Los milagros no son físicos; en Schoenstatt se hace énfasis en el milagro de transformación, de crecer en santidad personal,

de la familia, de los hijos. Claro que también hay milagros que ocurren, porque para Dios nada es imposible”, dijo Asanza.

## PARA SABER MÁS

El Santuario de Schoenstatt, en Homestead, es un lugar de peregrinación donde muchos miembros y no miembros de Schoenstatt llegan a rezar. No se celebra la Misa todos los días porque el asesor, el P. Mariano Aravena, no se encuentra allí permanentemente.

Pero el santuario está abierto todos los días de 9 a.m. a 6 p.m. Se celebra la Misa los martes y miércoles a las 10 a.m. el primer sábado de mes y sólo el tercer domingo de cada mes a las 4:00 p.m.

Para saber más del Movimiento Schoenstatt en Miami, puede visitar el sitio web: [www.schoenstattmiamiusa.org](http://www.schoenstattmiamiusa.org).

## Buscamos vendedores

Maritza C. Álvarez - 305-979-9603

[advvozcatalica@yahoo.com](mailto:advvozcatalica@yahoo.com)

## PAISES IMPERIALES

Salida: Junio 12, 2015

VIENA - PRAGA

BUDAPEST - BERLIN

Para información y reserva llamar a

Ofelia al 305-552-7930 / Hilda al 305-266-6117

APR  
travel  
and  
tours

No son viajes oficiales de la Arquidiócesis de Miami

## CAMINO DE SANTIAGO 2015

♦ Boleto de avión desde Miami

♦ Hoteles de primera clase. Desayunos

♦ 6 comidas, traslados y... mucho más

Mayo 24, 2015 (8 días)

Llámenos para viajes de bodas, cruceros, viajes por Europa

“Preparamos el viaje de sus sueños”

305. 623.0335

[iraysa@bellsouth.net](mailto:iraysa@bellsouth.net)

4554 NW 183th ST, Miami Gardens, FL 33055

Quisqueya  
Travel  
Tours

28  
Años  
de  
Servicios

## Excursiones Conducidas Por Brū Med Travel 2015

### 08MAR15 | Tierra Santa

Acompañado por Rev. Marcos Somarriba  
Visitando: Tel Aviv, Tiberiades y Jerusalén.

### 18APR15 | Tulipanes

Visitando: Ámsterdam, Bruselas, Brujas, Luxemburgo y París

### 20JUN15 | Islas Canarias con Castilla, León y Madrid

Visitando: Las Palmas, Lanzarote, Tenerife, La Gomera, Zamora, León, Burgos y Madrid

### 10JUL15 | Europa del Este

Visitando: Berlín, Praga, Viena, Budapest, Cracovia y Varsovia

### 26JUL15 | Norte de España y Lourdes

Visitando: Pontevedra (Parador), Santiago de Compostela, Ourense, Cangas de Onís (Parador), Picos de Europa, Covadonga, Santander, Lourdes, La Rioja (Parador) y Madrid

### 09SEP15 | Grecia y Turquía

Visitando: Atenas, Estambul, Kusadasi, Santorini, Creta, Rhodas, Symi, Chíos y Mykonos

### OCT 2015 | Argentina Espectacular

Visitando: Buenos Aires, Iguazú, Salta, Calafate, Bariloche

### NOV 2015 | India

Visitando: Agra, New Deli y el Sur de la India

### 26DEC15 | Crucero de Fin de Año

Visitando: Falmouth-Jamaica, Georgetown-Grand Cayman, Cozumel-Mexico, Nassau-Bahamas  
Abordo del MSC Divina



Para más detalles:  
[www.brumedtravel.com](http://www.brumedtravel.com)  
Tel: 305.262.1727  
6557 Coral Way  
Miami, FL 33155

# No se puede dejar de aprender ni de enseñar

**Ana Rodríguez-Soto**  
Florida Catholic

Sentada en la hierba entre los edificios de la escuela secundaria Archbishop Edward McCarthy, la Hermana Carmelita Isabel Sandino comía su almuerzo bajo la luz del sol.

Rodeada de otros catequistas igualmente comprometidos en degustar su almuerzo y en la conversación, la Hna. Sandino dijo que la Conferencia Arquidiocesana de Catequesis 2014, es “grandiosa”.

“Todos necesitamos aprender más y más y más. No podemos parar”, dijo la catequista de la parroquia All Saints, en Sunrise.

No se puede parar, en efecto: No se puede dejar de aprender. No se puede dejar de enseñar.

Éste es el testimonio del verdadero ejército de catequistas —casi 1,200, todos enérgicos y casi todos voluntarios— que el 25 de octubre llenaron los salones de clases y se aglomeraron en los pasillos de la escuela secundaria McCarthy y el centro parroquial de la iglesia St. Mark, que está al lado.

“No dejen de aprender. No dejen de enseñar” fue también la exhortación que recibieron de más de una docena de oradores en el evento bilingüe de todo el día, que para algunos catequistas comenzó mucho antes del amanecer, cuando abordaron varios mini-buses en Homestead, para emprender el viaje al suroeste de Broward.

“Traemos gente de todo el país. Estamos tratando de traer a las mejores personas para que puedan aprender, para que puedan ampliar sus horizontes como catequistas, para que puedan enseñar a los niños”, dijo la Hermana Francisca María Elena Larrea, miembro del comité arquidiocesano de catequistas que ayudó a la Oficina de Catequesis a planificar la conferencia.

“Ése es el compromiso que hicieron. Quieren plantar las semillas para que las nuevas generaciones sean católicos fuertes y fieles”, agregó la Hna. Larrea, directora del ministerio parroquial y codirectora de educación religiosa en la iglesia Little Flower, en Hollywood.

Los modelos de este compromiso llenaron las bancas delanteras de St. Mark, en la Misa de la mañana, que dio inicio a la conferencia: los integrantes del innovador equipo de confirmación de la parroquia Our Lady of Lourdes, en Kendall, quienes recibieron el premio Esperanza Ginoris, por su excelencia en la catequesis, y siete mujeres “extraordinarias”, que fueron honradas con el premio Lifetime Catechetical Leadership (Liderazgo Catequético de Por Vida), por sus muchos años de servicio en el ministerio.

Entre ellos estaban la Hna. Clementina Givens, de las Hermanas Oblatas de la Providencia, que a los 93 años sigue trabajando como directora de educación religiosa en la iglesia St. Patrick, en



Los estudiantes miembros del coro de St. Bonaventure cantan durante la Misa. El coro es miembro de la Federación Americana de Pueri Cantores y ha sido invitado a cantar en Roma, en el 40° Congreso Internacional de Pueri Cantores, que se celebrará en el 2015.

Miami Beach, y Amparo Martínez, que por 16 años fue catequista voluntaria en St. Joachim, al sur de Miami-Dade, antes de obtener un puesto remunerado como directora de catequesis en la iglesia St. Kevin, en Miami.

¿Qué motiva tal dedicación? “Mi amor por el Señor”, dijo Martínez. “Soy una

mujer muy bendecida. Le debo mucho a Él. Esto es lo que me mantuvo en marcha. Un día a la vez. Es la única manera en que se puede hacer el ministerio”.

Sentada a su lado, otra homenajeada, Lidia Mayorga, estuvo de acuerdo. Ha sido directora de educación religiosa en su parroquia, St. Catherine of Siena, en

Kendall, durante los últimos 16 años.

“A veces no ves el resultado del trabajo duro que estás haciendo”, dijo Mayorga. “Pero tienes que pensar que estás haciendo esto por algo más, otra dimensión que no es la humana. Es frustrante a veces y desafiante también”.

Pero agregó: “El Señor te da la energía. De lo contrario, no hay manera”.

Sus palabras tuvieron eco en la oradora principal en inglés, JoAnn Paradise, consultora nacional de la División Curricular de Our Sunday Visitor. Ella comparó la fe en Cristo a la unión de amor-alimentado entre marido y mujer: Al igual que el sacramento del matrimonio, que convierte a dos en uno, el bautismo sumerge literalmente a las personas en el cuerpo de Cristo.

“Si soy una persona bautizada, no tengo identidad fuera de lo que soy en Cristo”, dijo Paradise. “En Él lo tengo todo. Mi vida entera está inmersa —como esas aguas del bautismo nos recuerdan— en el ser mismo de Jesucristo”.

El papel del catequista, entonces, es el de “casamentero”.

“Puedes enseñar cómo luce y cómo actúa un discípulo, pero ellos no van a ser discípulos hasta que se enamoren”, dijo Paradise, y agregó: “Permanecer en el amor es una elección intencional”.

¿Y quién es un discípulo? “Un discípulo es alguien que elige a Cristo,

*Pasa a la página 6*



**ST. BRENDAN**  
HIGH SCHOOL

A Catholic Co-ed Education for the 21st Century



**OPEN HOUSE**  
**November 23, 2014**

For information on times and tours please contact [info@stbhs.org](mailto:info@stbhs.org) or 305.223.5181

[www.stbrendanhigh.org](http://www.stbrendanhigh.org)

 [facebook.com/stbrendanhigh](https://www.facebook.com/stbrendanhigh)

 [@saintbrendanhigh](https://www.instagram.com/saintbrendanhigh)

 [@stbrendanhigh](https://www.twitter.com/stbrendanhigh)

**Gift Store** **MON BIEN AIME**  
*Desde 1980*  
*Invitaciones y recordatorios*

Venga a ver nuestro **NACIMIENTO BÍBLICO** con la Anunciación, Visitación, Sueño de San José, Censo, Buscando Posada, Valle de los Pastores, Campamento de los Reyes, Presentación en el Templo, Huída a Egipto y el Niño perdido y hallado en el Templo.

Papel roca, paisajes y todos los accesorios para armar su Nacimiento  
Gran selección de figuras, edificios y ruinas **RETIRADAS** de la colección **FONTANINI** a la venta por tiempo limitado.



**Anri**  
**Precious Moments**  
**Fontanini**  
**Dolfi**  
**Armani**  
**Lladro's NAO**

**305.553.6680**

10780 W. FLAGLER ST. STE 3  
(enter by 108th Ave)  
MIAMI, FL 33174

[www.monbienaime.com](http://www.monbienaime.com) [elia@monbienaime.com](mailto:elia@monbienaime.com)  
**Ahora abierto los domingos, de 12m a 5 p.m.**  
Open Monday to Friday 10 a.m. to 6 p.m. Saturday 10 a.m. to 5 p.m.

**LO MEJOR DEL MUNDO CATÓLICO**

## Espíritu ejemplar

El equipo de confirmación de Our Lady of Lourdes gana premio de catequesis

Cada año en la parroquia Our Lady of Lourdes, al Suroeste del Condado de Miami-Dade, más de 300 adolescentes asisten a un retiro del retiro espiritual, como parte de su preparación para la confirmación.

Los participantes provienen tanto de la escuela parroquial como de las escuelas públicas y privadas del barrio. El retiro concluye con una Misa, a la que también asisten sus padres.

Esto en sí no es inusual. Lo que es único en Our Lady of Lourdes es que el retiro de confirmación es dirigido por los adolescentes. Cerca de 70 participan cada año como líderes de equipos y organizadores.

“Tenemos muchachos de nuestra escuela, muchachos de Belén, muchachos de Columbus, como líderes y participantes”, dijo Tony Sierra, miembro del equipo de confirmación de la parroquia. “Tenemos muchachos que han venido los últimos cuatro años (para dirigir), hasta que se van a la universidad”.

Los adolescentes se reúnen

todos los lunes por la noche, durante dos horas y media, de octubre a abril, para planificar el retiro. Y los 16 catequistas que componen el equipo de confirmación dedican un tiempo adicional de 30 a 60 horas cada año para preparar el retiro espiritual.

El equipo de Our Lady of Lourdes ha estado haciendo esto por casi 12 años, un récord de dedicación e innovación que les valió el Premio Esperanza Ginoris 2014, para “las personas o los equipos que mejor ejemplifican los estándares de excelencia del ministerio catequético, alentado por la Oficina de Catequesis de la Arquidiócesis de Miami”.

Peter Ductram, el director de la oficina, dijo que su trabajo es “un ejemplo excepcional de la catequesis viva en el trabajo, en las vidas de muchos jóvenes”.

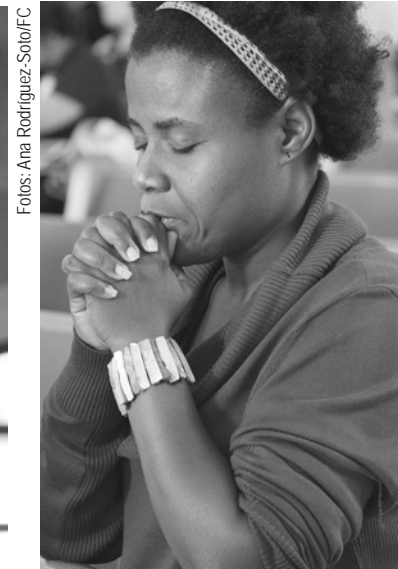
Mercy Yépez, catequista y miembro del equipo, dijo que se sorprendió por el honor. “Nos preguntábamos, ¿qué fue lo que hicimos?”

Ana Rodríguez-Soto

## No se puede dejar de aprender ni de enseñar



El Arzobispo Thomas Wenski y el Obispo Auxiliar Peter Baldacchino (a su izquierda), saludan a los casi 1,200 profesores de religión —catequistas— de las parroquias y escuelas de la Arquidiócesis, que se reunieron para su Conferencia Catequética anual, el 25 de octubre, en la iglesia St. Mark y en la escuela secundaria Archbishop Edward McCarthy High School.



La Catequista Maureen Durand, de la parroquia St. Bartholomew, ora antes del comienzo de la Misa.



Lydia Mayorga, ganadora del premio Lifetime Catechetical Leadership, realiza la primera lectura en la Misa de apertura de la Conferencia Catequética del 2014.



Un catequista lleva la camiseta que exhibe el tema de la conferencia de este año.

*Viene de la página 5* que elige una relación con Él. Y una vez que haces eso, la Iglesia dice que te has convertido en un misionero”, dijo Paradise, haciéndose eco del tema de la conferencia de este año, “Discípulos Misioneros de la Esperanza: Encendiendo Corazones”. Éste, a su vez, se hizo eco del lema del reciente Sínodo Arquidiocesano, “Discípulos en la Fe, Misioneros de la Esperanza”.

“¿Están sus corazones ardiendo?”, preguntó el Arzobispo Thomas Wenski en su homilía a los catequistas. “Entonces, extiendan el fuego —el fuego del amor de Dios”.

Pero Mons. Wenski les recordó que “los días ya han pasado cuando las frases ‘el

Padre dijo...’ o ‘el Maestro dijo...’ pueden poner fin a una discusión”.

Y en cualquier caso, las discusiones no van a convertir a nadie.

“Para atraer gente a la Iglesia, tenemos que conocerles, ser sus amigos, escucharles, acompañarles y evangelizarles”, dijo el Arzobispo de Miami.

“Pero esos ojos tendrán que ver testigos y no sólo autoridades. Si van a escuchar tus palabras, primero deben ver tu caminar”.

Otra exhortación provino del Obispo Auxiliar Peter Baldacchino, quien impartió una de las sesiones de trabajo de la conferencia. Usando un lenguaje simple y ejemplos de la Biblia, así como de la mitología griega, impresionó a sus oyentes con

las cuatro características de las “buenas noticias” de Jesucristo: son urgentes, vale la pena morir por ellas, son de gran valor y no dependen de la calidad de vida del pregonero.

La animada conferencia del obispo encontró respuesta en la emoción que Peter Ductram percibió entre los catequistas.

“La gente está emocionada”, dijo el director de la Oficina de Catequesis. “Lo que he oído es que tenemos mucho talento en Miami. Y ellos lo están viendo ahora, a través de nuestras charlas”.

Y ni mencionar a los homenajeados, cuyas décadas de servicio impresionaron a los conferencistas que vinieron de fuera. Ductram dijo: “Esto es raro en otras partes de la nación”.



*Lourdes Brito*  
Consejera  
Pre-Planificación Familiar

### PLANEE HOY EL MAÑANA DE SU FAMILIA

*Un regalo para los que usted más ama  
Deje tranquilidad y paz*

- Planes de pre-necesidad
- Propiedades de cementerio
- Servicios funerales
- Cremaciones
- Envíos fuera de la ciudad y país

Cell: 786-553-4121

lourdes.brito@sci-us.com

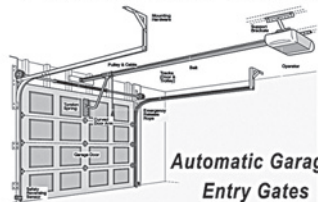
CABALLERO RIVERO

CEMENTERIES and FUNERAL HOMES

## G GARAGE DOOR CORP.

Sales - Service - Installation

Free Estimate • Fast Service • Insured & Licensed



Automatic Garage Door Opener Panel & Spring Replacement  
Entry Gates • Impact Doors - Dade-County Approved



JOSE DURAN, Owner  
CC # 02BS00705

Office: 305-383-7123 • Mobile: 786-287-4981  
gandjgaragedoor@att.net • www.g-jgaragedoor.com

# Fallece el sacerdote marianista Daniel Doyle

## Sirvió durante 47 años en la secundaria Chaminade-Madonna, de la parroquia de Nativity

Redacción del Florida Catholic

Graduados de la secundaria Chaminade-Madonna College Preparatory y feligreses de la Iglesia de Nativity rindieron homenaje, con una Misa celebrada el 8 de noviembre, al P. Daniel Doyle, un marianista cuyo sacerdocio transcurrió casi todo al servicio de la parroquia y la escuela.

El P. Doyle, de 77 años, murió el 29 de octubre después de un período de mala salud. Fue marianista durante 59 años y sacerdote durante 47.

Llegó a la escuela para varones Chaminade High School (que más tarde se fusionó con la escuela para muchachas Madonna Academy) inmediatamente después de su ordenación, en 1967. Durante cuatro décadas se desempeñó en la escuela, propiedad de los

marianistas, como profesor, presidente, capellán, consejero universitario y miembro de la junta de fideicomisarios.

“Durante 40 años, el P. Doyle fue un elemento esencial para Chaminade-Madonna”, dijo Kandi Osman, que coordina las relaciones con los antiguos alumnos y los eventos especiales en la institución de enseñanza.

Una de las cinco “casas” —agrupación de estudiantes de cada uno de los cuatro niveles de Chaminade-Madonna— ha recibido el nombre de Doyle House en su honor. El P. Doyle también recibió los premios Blessed Chaminade Founders’ Award y Alumni Appreciation Award.

También trabajó en estrecha colaboración con la Renovación Católica Carismática de la Arquidiócesis.

“Comenzó la primera reunión



P. Daniel Doyle

de oración aquí”, dijo Jim Horvath, quien con su esposa, Mary, coordinan los grupos carismáticos de habla inglesa en la Arquidiócesis.

“Lo conocemos desde alrededor de 1973. Hemos estado trabajando con él durante años”, dijo Jim Horvath.

“Cada vez que teníamos una conferencia, él estaba allí. Realizaba una sesión de oración en Chaminade todos los martes. Participaba en todo”.

Según el perfil biográfico del P. Doyle para su bodas de oro como religioso en el 2005, también fue capellán del Departamento de Policía de Hollywood.

Los antiguos alumnos publicaron homenajes al P. Doyle en la página de Chaminade-Madonna en Facebook.

Peter Mineo escribió: “Hace 44 años el P. Dan fue mi maestro de Biblia. Recuerdo con cariño su naturaleza amable, amorosa y espiritual, que llegué a conocer durante uno de mis retiros. Sé que se nos ha enseñado a rezar por los difuntos

y voy a hacerlo, pero estoy seguro de que la única manera de que él no esté en los cielos es si no existiera el cielo. Para la clase de 1974 y todos los que lo conocieron durante los últimos 50 años, el P. Dan fue un don del Señor”.

El P. Doyle nació el 24 de

marzo de 1937 en la ciudad de New York. Hizo sus primeros votos como marianista el 8 de septiembre de 1955, pronunció los votos perpetuos el 15 de agosto de 1960, y fue ordenado sacerdote el 4 de julio de 1967. Además de estudiar con los marianistas en Dayton, Ohio, obtuvo títulos de la Universidad de Friburgo, en Suiza, de la

Universidad de Notre Dame, en Indiana, y de Regis College, en Toronto, Canadá.

El P. Doyle fue inhumado el 12 de noviembre en el cementerio Holy Rood, de Westbury, Long Island, sede de la antigua provincia marianista de New York.

Las donaciones en su memoria pueden enviarse a la fundación Father Dan Doyle Chaminade-Madonna Endowment for Student Tuition Assistance, c/o Chaminade-Madonna College Preparatory, 500 East Chaminade Drive, Hollywood, FL 33021.

“...estoy seguro de que la única manera de que él no estuviera en los cielos sería que no existiera el cielo...”

Peter Mineo



## Singer Jewelers

Celebrando su 15 Aniversario en Miami.

Nos especializamos en joyas religiosas

- Medallas, cruces, crucifijos.
- Estatuas religiosas, Sagradas Familias
- Nacimientos, Virgen María
- Divina Misericordia

Imágenes importadas de Italia, España, Perú, Ecuador, etc.

Artículos de Bautizo, Primera Comunión, Confirmación, Matrimonio.

Crucifijos para la pared y mesas.





Jesus, I Trust in You

**Nueva localización**  
**Plaza del Rey**  
 10174 West Flagler Street  
 Miami, Florida 33174  
**305 663-0075**

Horario: lunes a sábado 10 a.m. - 5 p.m.  
 Singerjewelersmiami@gmail.com

**Catholic Faith**



“Building God’s Kingdom  
One Family at a Time”

**Open Registration**  
Pre-K through 8th Grade

Felix Varela Special Education Program  
2nd-8th Grade

- Meet the faculty & administration
- Learn about available programs

**December 4, 2014**  
**9:00 a.m.**

**Entrance Exam**  
Saturday, January 10, 2015  
9:00 a.m.

8755 SW 32nd St.  
Miami, FL 33165  
**302.221.2722**  
www.stbrendanmiami.org

Open House

St. Brendan Catholic  
Elementary School



Hands-on Learning




Integrated Technology

# Desde enseñar español hasta dar clases de cocina



Arriba, desde la izq.: La voluntaria Carla Andrade, de México; la directora del Centro La Salle, Susana Sánchez; el voluntario mexicano Gustavo Carrasco; Andrea Morales, maestra del Centro La Salle; la voluntaria mexicana Heidi Cerecedo; Marianela García, voluntaria de Keys Gate Charter High School, y Martha Guerrero, maestra del primer nivel del programa para después de clases. Derecha, arriba: Niños de 5 a 10 años del programa para después de clases del Centro La Salle, en Homestead.



Arriba: La voluntaria Carla Andrade, de 18 años, con Islen Calderón, de 6 años; Dayanaris Soto, de 8; y detrás: Jenifer Tisoc, de 10, y Kevin Vega, de 11, estudiantes del programa para después de clases. Izquierda, abajo: Heidi Karime Cerecedo Ulloa, de 20 años, ayuda a hacer las tareas para después de la escuela a niños de 10 a 15 años.

**Rocío Granados**  
*La Voz Católica*

Enseñar español a los adultos, ayudar a los niños con sus tareas de la escuela y darles clases de cocina, son algunas de las actividades diarias que realizan los voluntarios del Centro de Artes y Oficios de La Salle, en el campamento para trabajadores del campo South Dade, en Homestead.

“Nunca había enseñado a nadie a leer”, dijo Karla Andrade, de 18 años, una de los tres voluntarios del programa de Voluntariado Internacional de La Salle, de México, que llegaron en agosto a convivir por seis meses con las familias de los trabajadores agrícolas, que en su mayoría son de origen mexicano y centroamericano.

Andrade ayuda a los niños pequeños a hacer sus tareas de la escuela. “La idea es ayudarlos con cosas pequeñas, matemáticas, inglés, cosas sencillas para nosotros”, dijo. Pero se dio cuenta de que algunos niños no sabían leer y les dejaban tareas de lectura en inglés. “Cuando vi eso, dije: bueno vamos a enseñarles a leer. Nunca me imaginé enseñar a leer, fue algo bonito”, agregó.

El Centro La Salle es un centro comunitario de artes y oficios que brinda apoyo extraescolar a niños, jóvenes y adultos del campamento South Dade. El Centro se sostiene a través de donaciones y a través del trabajo de los voluntarios. “No

hay suficientes fondos, el profesorado que tenemos es poco y el voluntariado nos está apoyando mucho”, dijo José Dorado, tesoro del centro.

“Me impresionaron mucho todas las historias de las familias; muchas son tristes y duras. Me ha ayudado a valorar a mi familia”, dijo Gustavo Carrasco, de 18 años, voluntario de México. “Es una experiencia que sí te cambia, porque no es lo mismo ayudar en tu propio país que irte a una cultura totalmente nueva, que por más que son mexicanos, la cultura es totalmente distinta”, agregó.

El trabajo de los voluntarios que llegaron de México es integral. Por las mañanas, ayudan en las tareas administrativas y están realizando un video promocional del centro.

Por las tardes, colaboran directamente con el programa de después de la escuela, ayudando a los niños de 1º a 12º grados con sus tareas y proyectos escolares.

Asimismo, ayudan a implementar y desarrollar talleres para niños, como clases de guitarra, deportes, manualidades, corte y costura y cocina. No sólo para los niños del programa para después de clases, sino también para los niños del campamento que deseen participar.

Por las noches, ayudan con los talleres para adultos, como cursos básicos de español, inglés y computación.

“La idea de estos talleres es que

no sean sólo de entretenimiento, sino, más que nada, que les ayuden a algo en el futuro”, dijo Andrade.

“Nunca imaginé ayudar a alguien a lograr cosas que antes no podía; cosas tan simples como aprender a sumar, las tablas de multiplicar, o a decir ciertas palabras en inglés”, dijo Carrasco.

Los voluntarios ayudan también con la catequesis de los niños. “Es una experiencia que sí te cambia, porque no es lo mismo ayudar en tu propio país que irte a una cultura totalmente nueva, que por más que son mexicanos, la cultura es totalmente distinta”, dijo Heidi Cerecedo, de 20 años, otra voluntaria de México.

Para ser voluntario, se requiere de preparación previa. “El voluntariado te enseña la filosofía de ayudar al prójimo, de entenderlo y adaptarte a lo que él necesite. Nosotros venimos de escuelas Lasallistas y allí te enseñan muchos valores”, dijo Carrasco.

El voluntariado Lasallista internacional, con sede en México, tiene diferentes sedes que comprenden México, República Dominicana, Puerto Rico, Cuba, La Florida, en los Estados Unidos, y Haití.

“Escogí aquí porque éste es un centro de artes y oficios; quiero estudiar diseño y dije: esto es lo mío”, dijo Andrade.

El centro ha recibido a otros grupos de voluntarios por períodos

más cortos, de dos semanas a tres meses. Ellos son el primer grupo que viene por seis meses para ser “voluntarios de 24 horas”; después de los seis meses, vendrán otros tres.

Además de los voluntarios que vienen de México, el Centro La Salle también tiene voluntarios del Sur de La Florida, jóvenes provenientes de los Colegios de Belén, St. Brendan High School, Christopher Columbus High School, Keys Gate Charter High School, entre otros. Además, los mismos jóvenes de los Campamentos South Dade, Everglades, Redlands y Naranja, que comprenden los campamentos de la Misión Santa Ana.

Los voluntarios del Colegio de Belén, con un nivel más alto de inglés, dan un curso de preparación para la ciudadanía a las personas dentro del campamento. También colaboran con el club de guitarra y con los talleres de deportes con los niños, pero “su mayor aporte es el trabajo físico: una vez al mes limpian el centro”, dijo Susana Sánchez, directora del Centro.

El 5 de octubre pasado, el centro organizó una reunión con todos los jóvenes voluntarios, un promedio de 25 entre las edades de 18 a 21 años, con la finalidad de crear un espacio para que los jóvenes de México puedan compartir con los jóvenes del Sur de La Florida.

“Estamos tratando de que los voluntarios de Miami se involu-

cren más y se queden más hijos”, dijo Cerecedo.

El Centro La Salle, en Homestead, ofrece servicios a 300 familias de bajos ingresos vinculadas a labores agrícolas desde 1991. Están próximos a cumplir 23 años de creación y 25 años desde que llegó el primer grupo de voluntarios a la Misión Santa Ana, en Naranja, y fueron enviados a South Dade a dar la catequesis.

“La Salle está dirigido y orientado a la educación de los pobres; es la razón de que estemos allá”, dijo Dorado.

Actualmente hay 33 niños que asisten al programa de después de la escuela; en la catequesis hay 88 niños.

En los talleres para adultos, que comprenden inglés básico, español, informática y preparación para la ciudadanía, hay 14 personas.

Lo particular del campamento South Dade es que es una comunidad muy inestable: la población se mueve mucho por su condición de inmigrantes; “algunos de los padres de los alumnos son deportados por ser indocumentados, o porque el trabajo de la agricultura concluyó y se mueven para otro lado y se llevan a los niños... Por eso [también] los talleres de adultos son cortos, no duran más de ocho semanas, porque es la única garantía de que acabarán”, dijo Sánchez.

“Pero muchos han logrado graduarse y dejar la labor agrícola y

están trabajando en una tienda o en una cafetería, y no en la agricultura desde las cinco de la mañana”, agregó Sánchez.

“Creo que esta experiencia a los tres nos ha ayudado a abrir nuestro panorama de lo que es el mundo, nos ha abierto la mente a nuevas ideas. En lo personal es algo que a mí me gusta muchísimo”, dijo Carrasco.

“Uno piensa que viene a ayudar a cambiarles la vida, pero te das cuenta de que ellos son los que te cambian a ti la vida y, ya dándote cuenta de eso, buscas tú la manera de tratar de cambiarles la suya”, agregó.

Cuando termine su periodo de voluntariado en diciembre, Carrasco quiere estudiar para ser director de cine, Andrade quiere estudiar diseño industrial, y Cerecedo, que está en el segundo año de comunicaciones, quiere enfocarse en producción de televisión o administración de empresas. Ella, por su trayectoria de labor social y después de pasar un examen, se ganó una beca completa para estudiar en la Universidad Iberoamericana, en México.

“Antes de venir ya sabía qué era lo que quería hacer de mi vida; esto me ha abierto el panorama y, aparte de lo que quiero hacer de mi vida —ir a la universidad, una carrera, un trabajo— también quiero en el futuro seguir ayudando, seguir haciendo más cosas”, dijo Carrasco.



## El Sínodo: Está avanzando



Fotos: Jonathan Martínez

Izquierda: La Catedral St. Mary, en Miami, les dio la bienvenida a sus feligreses y a sus huéspedes en general, el 26 de octubre, para participar en una Misa especial por el primer aniversario de la clausura del Segundo Sínodo General de la Arquidiócesis de Miami.

Derecha: El Arzobispo Thomas Wenski dice la homilía en la Misa.



**Jonathan Martínez**  
*Corresponsal del Florida Catholic*

Ser “Discípulos en la Fe, Misioneros de la Esperanza” es el nombre y el principio general del Plan Pastoral Estratégico al que se llegó como resultado del Segundo Sínodo General de la Arquidiócesis de Miami, que concluyó a finales de octubre del 2013.

El 26 de octubre, el Arzobispo Thomas Wenski celebró una Misa para conmemorar el primer aniversario de la conclusión del Sínodo, durante la cual destacó cómo algunas de sus recomendaciones ya se están aplicando.

“El trabajo duro de tantos durante el Sínodo está produciendo buenos frutos”, dijo el Arzobispo durante su homilía en la Misa celebrada en la Catedral St.

Mary. “Y se ha hecho mucho en los últimos 12 meses”, agregó.

Entre los logros alcanzados: La reapertura de la Oficina del Ministerio de Jóvenes y Jóvenes Adultos; la expansión de las Caridades Católicas en los Cayos de la Florida; el desarrollo de nuevas formas de asegurar la sostenibilidad de las escuelas católicas; mejorar el programa de formación de diáconos, y el apoyo a la formación continua de los sacerdotes a través del programa “Buenos Líderes, Buenos Pastores”.

“Uno de los programas que más nos entusiasma es *¿Por qué ser Católico?*”, dijo Stephen Colella, el recién nombrado director de la recientemente creada Oficina de Evangelización y Vida Parroquial —otro resultado del Sínodo.

El programa *¿Por qué ser Católico?* “ayuda a las parro-

quias a empezar en un nivel muy básico de formación en la Fe y todos pasan a través de la misma experiencia”, dijo Colella. “Es una gran oportunidad para recordarles a nuestras parroquias nuestra Fe y compartir nuestra Fe en grupos más pequeños”.

El programa ha sido adoptado por 76 de las 105 parroquias y misiones de la Arquidiócesis. La oficina de Colella también ha estado ofreciendo talleres sobre planificación pastoral, y pronto comenzará la formación de equipos de evangelización parroquial.

Todos estos programas tendrán un efecto positivo sobre las comunidades a las que sirven, pero son sólo una herramienta para alcanzar el objetivo final del Sínodo.

“El propósito del sínodo no fue sólo desarrollar nuevos proyectos o nuevos programas, sino

también iniciar una renovación pastoral de nuestra Arquidiócesis y sus parroquias, escuelas y otras entidades”, dijo el Arzobispo Wenski.

Señaló que el “programa” actual ha existido por mucho tiempo: el Evangelio. “El Sínodo se realizó para ayudarnos a proclamar las buenas nuevas de Jesucristo, de manera más eficaz y coherente; en otras palabras, más fructífera”, dijo el Arzobispo.

El mensaje de revitalización ha sido bien recibido por los feligreses a lo largo de toda la Arquidiócesis.

“Es algo bueno haber tenido éste sínodo, para aprender más sobre el llamado de nuestra Iglesia, y nos inspira como católicos hacia Jesucristo”, dijo Magalie Genna, una feligresa de la Catedral St. Mary que asistió a la Misa.

La mayoría de los objetivos

y prioridades establecidos en el Plan Pastoral Estratégico, continuarán siendo implementados en los próximos dos años y los que siguen —por lo que todavía queda mucho trabajo por hacer.

“Tenemos incontables personas extraordinarias e incontables ministerios extraordinarios en la Arquidiócesis de Miami. Para ayudar a congregarlos, ayudarlos a concordar en su misión, para implementar estos objetivos del sínodo, lo debemos hacer todos juntos”, dijo Colella. “Todos ellos nos ayudan a dirigirnos hacia la misma dirección y a avanzar en la misión, la difusión, la enseñanza, para desarrollar individuos, parroquias y la Iglesia. Es muy emocionante”, agregó.

Para obtener más información sobre el Segundo Sínodo General de la Arquidiócesis de Miami, visite [www.miamiarch.org/synod](http://www.miamiarch.org/synod).

## CABALLERO RIVERO

### CEMENTERIOS Y FUNERARIAS

*Sirviendo a la comunidad Católica por más de 50 años,*

ahora con locales por todo el condado de Miami Dade,

No hay mejor tranquilidad que el de planificar su servicio funeral para el futuro,

es lo que los profetas hacían desde la antigüedad.

*“...y, después de descolgarle, le envolvió en una sábana y le puso en un sepulcro excavado en la roca en el que nadie había sido puesto todavía” (San Lucas: 23, 53)*



**HIALEAH FUNERAL HOME**  
373 West 9th Street, Hialeah, FL 33010  
786-507-8272

# Padres sustitutos para los niños sin acompañantes

**Rocío Granados**  
La Voz Católica

A los 16 años Jessica llegó sola a los Estados Unidos. Quería reunirse con su hermana mayor, trabajar y ayudar a su familia en su natal Guatemala. Durante su travesía, que duró dos meses, el traficante que la traía abusó sexualmente de ella y la mantuvo secuestrada por más de un mes en una casa de Tijuana, México, muy cerca del muro fronterizo con Estados Unidos.

Jessica pudo escapar y se refugió en un albergue para inmigrantes, dirigido por monjas. Sus deseos de entrar a los Estados Unidos no disminuyeron. En el albergue se formó un nuevo grupo de mujeres para cruzar la frontera. Con ellas se fue hacia Mexicali, México, y después de caminar por cinco días en el desierto, bajo terribles condiciones climáticas, en febrero del 2009 fue detenida por la patrulla fronteriza dentro del territorio estadounidense.

Por ser menor de 18 años, llegar al país sin la compañía de un padre o un tutor y haber sufrido abuso sexual durante su travesía hacia los Estados Unidos, Jessica era elegible para vivir en este país, pero no tenía un padre o un familiar elegible que pudiera cuidar de ella durante un período de tiempo prolongado.

En estas circunstancias, fue admitida bajo la custodia de Unaccompanied Refugee Minors Program, URM (Programa de Menores Refugiados sin Acompañantes). La enviaron a un albergue para menores de edad en San Diego, California, por siete meses. Luego llegó a Miami con una familia sustituta, hasta que cumplió 18 años y se independizó.

Vivir con una familia sustituta ha sido para Jessica una experiencia enriquecedora que le ha ayudado en su vida diaria en este país.

“Vivir con ellos al principio fue difícil porque yo sólo hablaba español y ellos sólo inglés: culturas diferentes, idiomas diferentes”, dice Jessica, quien recuerda que aunque fuera sólo para comer frijoles, su familia de 10 hermanos se sentaban todos juntos a la mesa.

“Pero aprendí el idioma; les agradezco que me hayan dado la oportunidad, que me enseñaron a hacer todo”, agrega.

Desde 1980, cuando se



Arriba, izquierda: Jacquelin Escobar, trabajadora social del Programa Unaccompanied Refugee Minors (Menores Refugiados sin Acompañantes), señala en un mapa los países de donde proceden los menores que están en el programa.

Arriba, derecha: Sonia Granados, especialista del programa de Menores Refugiados sin Acompañantes de las Caridades Católicas de la Arquidiócesis de Miami.

creó el Programa de Menores Refugiados sin Acompañantes de las Caridades Católicas, se han beneficiado más de 13 mil menores de edad y jóvenes adultos, entre las edades de 1 a 22 años.

En el Año Fiscal 2014, una enorme cantidad, más de 68 mil menores sin acompañantes, fueron detenidos entrando ilegalmente por la frontera sureste a los Estados Unidos. A pesar de ello, la Oficina de Menores Refugiados sin Acompañantes de las Caridades Católicas a nivel nacional, sólo asiste a 700 menores y adultos jóvenes.

Se calcula que únicamente el 10 por ciento de estos menores van a centros u hogares sustitutos, en su mayoría dirigidos por las Caridades Católicas. El 90 por ciento de los menores se reúnen con sus padres o familiares.

El programa de Miami tiene capacidad para asistir a hasta 37 menores y jóvenes adultos. Pero actualmente hay sólo 30, entre las edades de 8 a 22 años, inmigrantes de los países de Nepal, República del Congo, Guatemala, Cuba, Haití, El Salvador y Myanmar, porque “necesitamos familias para poder colocar a más niños”, dijo Jacquelin Escobar, trabajadora social del Programa de Menores Refugiados sin Acompañantes de las Caridades Católicas de la

Arquidiócesis de Miami.

El programa va a empezar a recibir a más niños y “vamos a necesitar más familias que quieran tener niños en sus hogares. Por lo menos 10 familias”, dijo Escobar. “Son los menores de edad a quienes colocamos dentro de una familia u hogar”, agregó.

Los jóvenes adultos que forman parte del programa reciben otros servicios, como asistencia de vivienda. Pueden vivir en grupos, en apartamentos o casas con el apoyo de un trabajador social, quien les ayuda en todo lo que necesiten. Además, dependiendo de los casos, el programa ayuda a recibir recursos como sellos de alimentos, seguro médico, terapia física o mental si la necesitan, cursos para aprender a ser más independientes, cómo aprender a lavar la ropa o ir al supermercado.

“Los niños que recién llegan no saben leer las etiquetas de los alimentos, como cuándo expira la comida”, dijo Escobar.

Los recursos vienen del gobierno, del Departamento de Salud y Servicios Humanos (DHHS), a través de la oficina de Reubicación de Refugiados (ORR) y funcionan directamente con el Departamento de Niños y Familias.

**Qué se necesita para convertirse en padre sustituto,**  
Lo primero es tener un

corazón abierto, con la capacidad de querer a estos niños como si fueran propios. Para empezar el proceso, las Caridades Católicas realizarán una verificación detallada sobre antecedentes de abuso sexual, civiles y penales, licencia de conducir y huellas digitales. Todo eso para garantizar que los niños estén bien cuidados. Además, cada adulto debe completar el curso PRIDE Service Training, de 30 horas, que consiste en una capacitación para las familias acerca de los traumas que los menores han experimentado, para que estén bien informadas y puedan ayudarlos y entenderlos. Por último, un especialista del programa visitará los hogares para determinar si la familia y la casa pueden calificar como padres sustitutos por el Estado de La Florida.

Si alguien está interesado, pero por cualquier razón no puede ser padre sustituto, puede ser un mentor. “Los muchachos de 18 años o más, en muchos casos necesitan guía y apoyo para hablar o para salir”, dijo Escobar. También se puede ayudar como voluntario o con donaciones económicas. La comunidad puede participar de diferentes maneras, en dependencia de su tiempo o disposición.

“Tenemos un pequeño grupo de padres sustitutos; queremos seguir recibiendo a más niños, pero necesitamos más familias

para poder decir que vamos a colocarlos aquí y ahora”, agregó Escobar.

Jessica dice haber superado los traumas del abuso que vivió. Se casó y tiene dos hijos. Está estudiando enfermería y dice que quiere devolver un poco de lo que ha recibido y convertirse, en el futuro, en madre sustituta. “He recibido mucho, no sólo del programa, sino del país”, agregó.

Lo más importante de ser un padre sustituto, “es que el menor o la menor se sienta como parte de la familia y no sienta que es algo sólo temporal, o que sólo está ocupando una cama”, dijo Escobar.

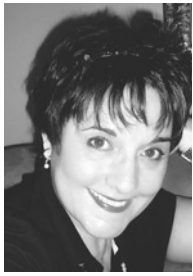
Para obtener más información sobre cómo convertirse en padre sustituto del Programa Unaccompanied Refugee Minors, de las Caridades Católicas de la Arquidiócesis de Miami, puede contactar a:

Sonia Granados  
Program Specialist  
Tel: 305 883 3383 Ext. 224

700 S. Royal Poinciana Blvd. Suite 806  
Miami Springs, FL 33166.

O a través de la página web: [www.ccadm.org](http://www.ccadm.org)

## Los años eternos



Noris Capín

Los años eternos son los que se contemplan a sí mismos, desde el corazón, desde un examen de conciencia sosegado, plácido, hondo, en calidad de puro pensamiento. Los tiempos eternos son aquellos que nos transportan al juicio de Dios, a todo lo vivido, a todo lo sagrado en su orden espiritual y

obediente, y a todo lo que no se ha podido rectificar durante las orfandades y los sacrificios del ser.

Se miran, pues, con una especie de nostalgia que necesita ser exonerada y rescatada para poder entender el por qué de nacer y morir, para reflexionar, detenidamente, sobre el propósito de Dios en nuestra vida.

El fruto práctico, más inmediato, es profesar que hemos venido al mundo portando debajo del brazo una agenda dentro de un tiempo que se ha de cumplir, interrumpidamente, entre penas y llantos,

entre alegrías y triunfos, solamente para aprender. Todo esto será llevado de la mano, por nosotros mismos, hacia la inmensidad de un tiempo infinito, justo y rotundo, que es el espacio de permanencia con Dios.

Y revisamos la existencia del hombre a fondo, y nos damos cuenta de que sí existen los años eternos para quienes, en gratitud hacia Dios, devuelven a otros las virtudes aprendidas, y comparten con otros los errores que han socavado el corazón en tiempos de peregrinaje. Así comienza la vida eterna, aquí en la tierra, cuando descubrimos el valor de nuestros actos.

Reconocemos, pues, que ha de ser una confesión hecha a conciencia, como se realizan las cosas más importantes de la vida: con naturalidad, con sencillez, con la humildad que Dios nos pide para iniciar otro ciclo de años por venir.

Pero la fe debe ser constante; estamos obligados a perseverar para que esos años perdurables sean verdaderamente dignos, como una promesa de vida que no se termina con la muerte que nos espera en nuestra aspiración de alcanzar un sitio con Dios.

Las verdades de la fe fortalecen al cristiano para convertir en oro la santificación de la vida eterna, ya que la fe es la propuesta total que subsana todos los males; los dolores, las enfermedades, las desgracias, las pérdidas y la muerte.

En la fe se halla el alivio, el consuelo y hasta la alegría inalcanzable que camina en pos de la esperanza.

Dice la Palabra de Dios en Juan 3:16: “Pues Dios amó tanto al mundo que dio a su Hijo único, para que todo aquel que cree en Él no muera, sino que tenga vida eterna”.

Es muy difícil entender lo que significa la vida eterna. La mayoría de los seres humanos no sabe cómo ocuparse del presente que parece ser más cierto, más tangible, más cotidiano. Y se preguntan cómo han de preocuparse de la eternidad si aún no saben cómo enfrentarse a la

realidad de hoy, y están desorientados y no escuchan.

De ahí parte la certeza de que somos frágiles criaturas que sólo prestamos atención al tiempo en que vivimos, a lo que fue, a lo que será. En medio de toda esta confusión se alza la vida, la reservada inocencia del que no sabe, la consagración de la fe que cumple con su verdad de creencia para salvarnos y darnos la libertad de espíritu que necesitamos.

¿Quién podrá explicarnos acerca de la eternidad

en conceptos concretos, sino Dios?

¿Quién mejor que Jesucristo, el cual, viviendo desde toda la inmortalidad y habiendo sido creado para la eternidad, quiso nacer como hombre, en la plenitud de todos los tiempos, para enseñarnos?

¿Quién mejor que Jesucristo, Verbo y Sabiduría de Dios, que vino desde la perpetuidad, puede, en lenguaje humano, decirnos lo que existe en el Reino de Dios, que no tiene fin y que nos guarda?

## Ante el misterio de la Eucaristía



Clementina Salloum

Desde que somos niños, el sacramento de la Santísima Eucaristía tiene especial efecto en nuestra condición humana. Recordaremos siempre cómo, al iniciar el desarrollo de nuestra Fe cristiana, aprendíamos con afán especial a preparar nuestro corazón

infantil con “buenas obras”, realizadas no solamente para recibir al Niño Jesús, sino también, para que Él, al llegar a nosotros, se llenara de nuestra ternura y fidelidad.

A medida que crecemos, sin embargo, el significado de la Eucaristía va haciendo madurar nuestra espiritualidad. La repercusión de la experiencia en nuestras circunstancias, tiene también un efecto sobre la esencia de nuestra interpretación de este santo sacramento. Pero siempre nos daremos cuenta de

que su significado profundo se manifiesta en nuestra relación con Dios y con nuestro prójimo.

Eucaristía: *praxis* o práctica de la Caridad de Cristo = Misterio Pascual, y de nuestro amor al prójimo, sin el cual no podremos amar a Dios, lo cual conlleva un mensaje que, siendo humano, se convierte en divino. Nos dice el Papa Francisco respecto de la

Eucaristía: “Allí se verifica en máxima medida el encuentro entre la Gracia de Cristo y nuestra responsabilidad. Allí, en la Eucaristía, nosotros sentimos claramente que la unidad, es don, y que al mismo tiempo es responsabilidad grave... Traigan frutos abundantes de crecimiento en la comunión y en el testimonio de la fraternidad”.

La Eucaristía es alimento espiritual que nos llena con la Gracia divina, nutriéndonos no sólo para deleitarnos con la presencia de Dios, sino también para darnos la fuerza necesaria para amar a los demás, como Jesús nos

amó. Su presencia en nuestra pequeñez es ciertamente el más bello milagro que podemos vivir.

Recibir la Eucaristía nos permite amar a nuestro enemigo, al punto de estar dispuestos al sacrificio. Cuando llevamos a la *praxis* el haber recibido a Jesús, su presencia está viva en nuestra frágil humanidad, transformando nuestro corazón en su corazón compasivo y santo.

Recibir la Eucaristía es

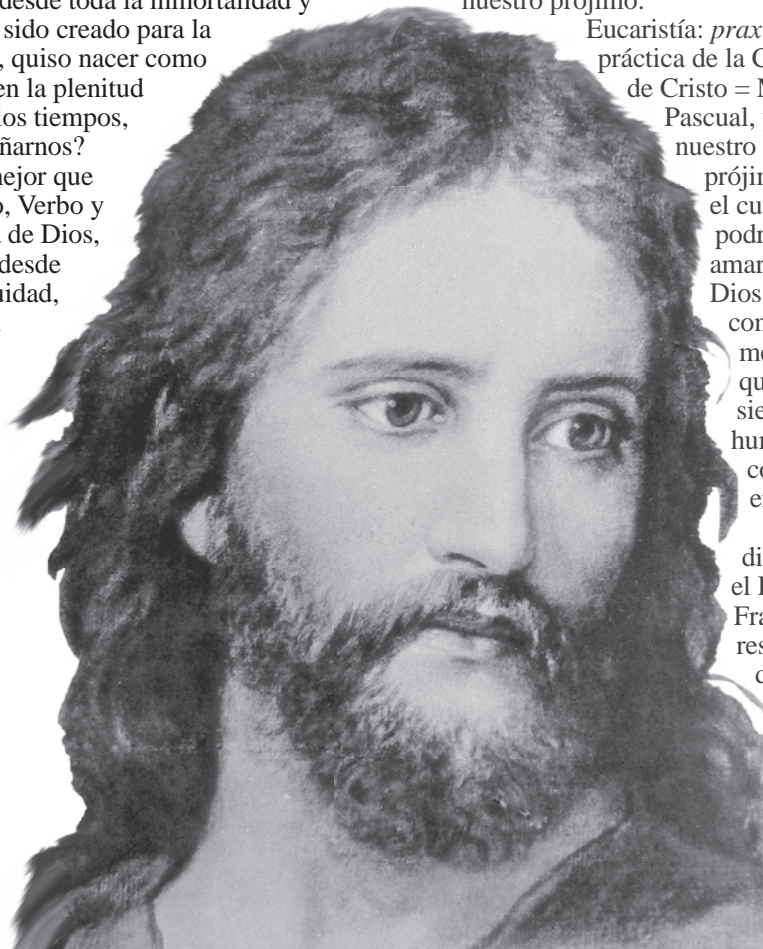
permitirle a Jesús actuar y amar a los demás usando nuestra existencia; es descubrir que, al comulgar, comulgamos con nuestro prójimo, ya que en él o en ella se refleja la obra preciosa de Dios. Comulgar es comulgar con el prójimo, obra preciosa de Dios, formando el Cuerpo Místico de Cristo. Recibir la Santa Eucaristía nos impide ser indiferentes ante quienes intentan comunicarse con nosotros. Comulgar no es un acto “aparente”, sino el más sagrado suceso que nos puede ocurrir, ya que la santidad de Jesucristo cala en nuestro cuerpo, que es templo del Espíritu Santo; en nuestra alma, por la que Jesús dio su vida, en dolorosa cruz; en nuestro amor, que debe ser reflejo del suyo cuando admiramos las maravillas de su Creación, desde el grano de arena hasta la más alta montaña, desde el pájaro que empieza a volar hasta la intrépida águila.

Comulgamos también cuando encontramos a nuestro prójimo en el camino de la vida, reconociendo que en él o en ella también transcurren el rostro y el Amor vivos de Dios; y cuando, en nuestra relación con nosotros mismos, reconocemos nuestra posibilidad de ser santos, porque nuestras vidas le pertenecen a Él.

Roguémosle al Espíritu Santo que nos dé el discernimiento para entender, con profundo valor y humildad, el significado de la Eucaristía-Caridad, al recibir a Dios en la intimidad de nuestro ser.

**“Por eso procuro siempre tener limpia mi conciencia delante de Dios y de los hombres.”**

—Hechos, 24:16



# REFLEXIONES CATÓLICAS SOBRE LA BIBLIA

XXXIII Domingo Ordinario. 16 de noviembre del 2014

**Evangelio según San Mateo (25:14-30).** En aquel tiempo, dijo Jesús a sus discípulos esta parábola: Un hombre, al irse de viaje, llamó a sus empleados y los dejó encargados de sus bienes: a uno le dejó cinco talentos de plata, a otro dos, a otro uno, a cada cual según su capacidad; luego se marchó. El que recibió cinco talentos fue en seguida a negociar con ellos y ganó otros cinco. El que recibió dos hizo lo mismo y ganó otros dos. En cambio, el que recibió uno hizo un hoyo en la tierra y escondió el dinero de su señor. Al cabo de mucho tiempo volvió el señor de aquellos empleados y se puso a ajustar las cuentas con ellos. Se acercó el que había recibido cinco talentos y le presentó otros cinco, diciendo: Señor, cinco talentos me dejaste; mira, he ganado otros cinco. Su señor le dijo: Muy bien. Eres un empleado fiel y cumplidor; como has sido fiel en lo poco, te daré un cargo importante; pasa al banquete de tu señor. Se acercó luego el que habla recibido dos talentos y dijo: Señor, dos talentos me dejaste; mira, he ganado otros dos. Su señor le dijo: Muy bien. Eres un empleado fiel y cumplidor; como has sido fiel en lo poco, te daré un cargo importante; pasa al banquete de tu señor. Finalmente, se acercó el que había recibido un talento y dijo: Señor, sabía que eres exigente, que siegas donde no siembras y recoges donde no esparces, tuve miedo y fui a esconder mi talento bajo tierra. Aquí tienes lo tuyo. El señor le respondió: Eres un empleado negligente y holgazán. ¿Conque sabías

que siego donde no siembro y recojo donde no esparzo? Pues debías haber puesto mi dinero en el banco, para que, al volver yo, pudiera recoger lo mío con los intereses. Qúitenle el talento y dónselo al que tiene diez. Porque al que tiene se le dará y le sobrará, pero al que no tiene, se le quitará hasta lo que tiene. Y a ese empleado inútil échenlo fuera, a las tinieblas; allí será el llanto y la desesperación.

**Reflexión:**

En el aire flota una pregunta: ¿Quién es el verdadero servidor? El Evangelio acentúa la urgencia del trabajo por el Reino de Dios, donde no caben comodidades, titubeos ni omisiones. El verdadero sirviente de Dios es aquel que toma riesgos, que "hace líos", que aprovecha toda ocasión para emplear bien y acrecentar todo lo que ha recibido de Dios en beneficio de su Reino.

**Para pensar:**

► Para Mateo poseer prudencia evangélica significa asumir nuestra responsabilidad, siendo dignos de la confianza que el Señor ha depositado en nosotros; es estar, ser y hacer, con inteligencia, equilibrio y clara visión; es proceder sensatamente usando los dones recibidos tal como se espera que lo hagamos.

**Para profundizar:**

► Somos administradores de las cosas de Dios; en nuestras manos se han confiado muchas posibilidades y todo depende de cómo las llevemos a buen término. ¿Cuáles son y cómo acrecientas los dones que Dios te ha dado?

Nuestro Señor Jesucristo, Rey del Universo. 23 de noviembre del 2014

**Evangelio según San Mateo (25:31-46).** En aquel tiempo, dijo Jesús a sus discípulos: Cuando venga en su gloria el Hijo del hombre, y todos los ángeles con él, se sentará en el trono de su gloria, y serán reunidas ante él todas las naciones. Él separará a unos de otros, como un pastor separa las ovejas de las cabras. Y pondrá las ovejas a su derecha y las cabras a su izquierda. Entonces dirá el rey a los de su derecha: Vengan, benditos de mi Padre; tomen posesión del reino preparado para ustedes desde la creación del mundo. Porque estuve hambriento y me dieron de comer, sediento y me dieron de beber, fui forastero y me hospedaron, estuve desnudo y me vistieron, enfermo y me visitaron, en la cárcel y fueron a verme. Entonces los justos le contestarán: Señor, ¿cuándo te vimos con hambre y te alimentamos, o con sed y te dimos de beber?; ¿cuándo te vimos forastero y te hospedamos, o desnudo y te vestimos?; ¿cuándo te vimos enfermo o en la cárcel y fuimos a verte? Y el rey les dirá: Yo les aseguro que cada vez que lo hicieron con el más insignificante de mis hermanos, conmigo lo hicieron. Y entonces dirá a los de la izquierda: Apártense de mí, malditos, vayan al fuego eterno preparado para el diablo y sus ángeles. Porque tuve hambre y no me dieron de comer, sediento y no me dieron de beber, fui forastero y no me hospedaron, estuve desnudo y no me vistieron, enfermo

y en la cárcel y no me visitaron. Entonces también éstos contestarán: Señor, ¿cuándo te vimos con hambre o con sed, o forastero o desnudo, o enfermo o en la cárcel, y no te asistimos? Y él replicará: Yo les aseguro que cuando no lo hicieron con uno de los más insignificantes, tampoco lo hicieron conmigo. Y éstos irán al castigo eterno, y los justos a la vida eterna.

**Reflexión:**

No se trata de lo que hicimos y lo que dejamos de hacer; lo importante no está en hacer, sino en ver. Para Mateo existe una misteriosa conexión entre el ojo y el corazón: ¿Cuándo te vimos...?. En esto radican la exigencia y la sensibilidad que se le pide al creyente; una capacidad de ver según la mirada de Cristo, una forma de sentir la realidad que nos lleva a inundarla de la más honda misericordia.

**Para pensar:**

► Este discurso traza la línea divisoria entre los que caminan junto a Cristo y los que se han quedado fuera. Una separación determinada por una forma de obrar con misericordia hacia los más débiles, los enfermos, los abandonados y marginados y los pobres.

**Para profundizar:**

► El Evangelio avisa de una fuerte condena para quienes, pudiendo, no hacen nada para aliviar el dolor, la soledad y la pena de los demás. Tanto los bienaventurados

como los malaventurados se asombran de los resultados de su actuar, porque unos se asoman a ver la miseria humana

e intentan remediarla, pero otros prefieren mirar hacia otro lado y pensar que eso no va con ellos

Primer Domingo de Adviento B. 30 de noviembre del 2014

**Evangelio según San Marcos (13:33-37).** En aquel tiempo, dijo Jesús a sus discípulos: Velen y estén preparados, porque no saben cuándo llegará el momento. Así como un hombre que se va de viaje, y deja su casa y encomienda a cada quién lo que debe hacer y encarga al portero que esté velando, así también velen ustedes, pues no saben a qué hora va a regresar el dueño de la casa: si al anochecer, o a la medianoche, o al canto del gallo, o a la madrugada. No vaya a suceder que llegue de repente y los encuentre durmiendo. Lo que les digo a ustedes, lo digo para todos: ¡permanezcan alerta!

**Reflexión:**

Un tema favorito de Marcos: los cristianos son aquellos que están en vela. Los que no se duermen, los que aguardan para conocer en todo momento cuál es la voluntad de Dios y por eso permanecen despiertos, vigilantes. Se trata de querer y saber discernir lo que Dios propone; la virtud de una auténtica esperanza que

permita leer en todo momento en los signos de los tiempos y en los acontecimientos diarios de la vida, la voluntad salvadora de Dios.

**Para pensar:**

► Jesús nos propone un ejercicio de fe, que hay que hacer cada día. Nos pide enfrentar la realidad presente, teniendo siempre en mente el juicio de Dios. No con temor, sino con confianza; no con laxitud, sino activamente; no dejando la conversión para mañana, sino afrontándola hoy.

**Para profundizar:**

► Estamos llamados a vivir en el tiempo de Dios y no hay que aflojar las cuerdas de la vida, ni sentirnos seguros y confiados en el tiempo humano presente. Muchas veces lo que hemos construido en años se deshace en unos instantes, o lo que esperábamos con inmediatez tarda demasiado o no llega jamás. Hay que tener la mirada del corazón puesta en Jesús, y todo lo demás sobra.

Segundo Domingo de Adviento. 7 de diciembre del 2014

**Evangelio según San Marcos (1:1-8).** Éste es el principio del Evangelio de Jesucristo, Hijo de Dios. En el libro del profeta Isaías está escrito: He aquí que yo envío mi mensajero delante de ti a preparar tu camino. Voz del que clama en el desierto: Preparen el camino del Señor; enderecen sus senderos. En cumplimiento de esto, apareció en el desierto Juan el Bautista predicando un bautismo de arrepentimiento, para el perdón de los pecados. A él acudían de toda la comarca de Judea y muchos habitantes de Jerusalén, reconocían sus pecados, y él los bautizaba en el Jordán. Juan usaba un vestido de piel de camello, ceñido con un cinturón de cuero, y se alimentaba de saltamontes y miel silvestre. Proclamaba: Ya viene detrás de mí uno que es más poderoso que yo, uno ante quien no merezco ni siquiera inclinarme para desatarle la correa de sus sandalias. Yo los he bautizado a ustedes con agua, pero él los bautizará con el Espíritu Santo.

**Reflexión:**

El Bautista, último de los profetas, un hombre de muy fuerte personalidad, cierra el Antiguo Testamento anunciado la llegada de alguien que es más poderoso que él. Viene del desierto, lugar sagrado de la Alianza, el encuentro y la revelación del

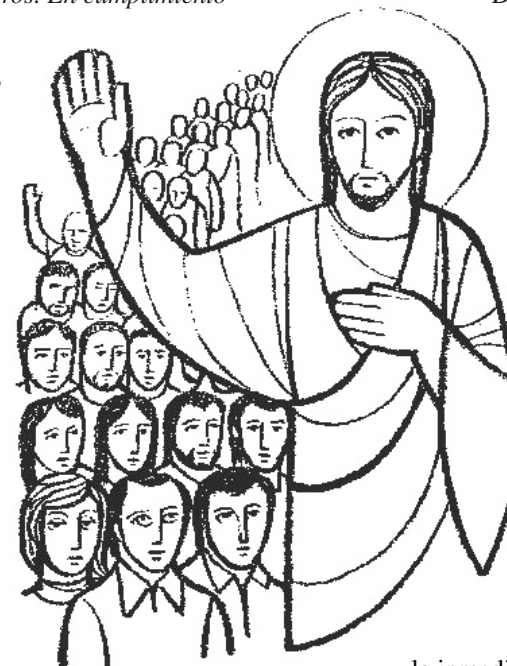
Dios de Israel, y no se predica a sí mismo, sino que pide un cambio del corazón, de la mente y de la vida.

**Para pensar:**

► Este profeta no pretende anunciar un suceso portentoso por venir, sino un giro total en la historia y el destino de la humanidad misma: una profunda transformación de toda la dimensión humana

**Para profundizar:**

► El grito del Bautista inaugura la inmediatez de un tiempo nuevo, cuyo signo será la total y permanente efusión del Espíritu Santo de Dios. Aparece retomando la voz de Isaías, como el legítimo mensajero que va delante, pregonando la llegada del Señor a su pueblo. Casi parece preguntarnos: ¿Cómo y de quién nos sentimos mensajeros? ¿A quién anuncia nuestra vida?



Al cuidado de Rogelio Zelada

AMBIENTE SEGURO

**Los talleres de Virtus** ayudan a padres, maestros y cualquier persona que trabaje con niños, a darse cuenta de las señales de abuso sexual y a reconocer a los abusadores. Las sesiones son gratis, de tres horas de duración, y son requisito para todos los empleados y voluntarios en las escuelas, parroquias y entidades de la Arquidiócesis de Miami. Debido al tema, no se permite la presencia de niños. Para inscribirse, visite [www.virtusonline.org](http://www.virtusonline.org), busque la palabra "registration", en amarillo, localizada a la izquierda de la página, escoja "Miami", y encontrará las sesiones disponibles. Para más información, llamar al 305-762-1250. Si debe reportar el abuso por parte de alguien que represente a la Arquidiócesis, 1-866-802-2873 (gratis); para reportar todas las alegaciones de abuso a las autoridades civiles: 1-800-962-2873.

COMUNIDAD

**Festival Internacional de San Isidro**, 22-23 de noviembre, San Isidro Mission, 2310 Martin Luther King Blvd., Pompano Beach. Entretenimiento para toda la familia, comida internacional, danza, música y cultura. 954-971-8780, [ivonnevaldez@sanisidro.org](mailto:ivonnevaldez@sanisidro.org).

**Inauguración y bendición del Nacimiento**, lunes, 1ro de diciembre, 7:30 p.m., en el jardín de Comber Hall, iglesia de Little Flower, 2711 Indian Mound Trail, Coral Gables. Música por el coro de la iglesia. Recepción después de la ceremonia. Todos son bienvenidos. 305-446-9950.

**Catholic Hospice** necesita voluntarios. Si usted es buen oyente y puede ofrecer dos o tres horas durante la semana, nuestros pacientes con enfermedades terminales y sus familias necesitan personas que puedan compartir un rato con ellos. Se requiere inscripción. 305-351-7103, 305-822-2380.

CONCIERTOS

**Rumbarroco**, presentado por St. Martha and Yamaha Concerts, sábado, 13 de diciembre, 7:30 p.m., iglesia de St. Martha, 9221 Biscayne Blvd., Miami Shores. La nueva sensación de fusión latino-barroca interpretará música renacentista, barroca y afrohispánica de España, México, Guatemala, Venezuela, Colombia, Brasil y Cuba con instrumentos barrocos, folclóricos y populares. Vengan a celebrar la temporada navideña con el son, el cuatro y los tambores: [rumbarroco.org](http://rumbarroco.org), 305-751-0005, 305-458-0111.

EDUCACIÓN EN LA FE

**Taller para ministros extraordinarios de la Santa Comunión**, martes, 2 de diciembre, 7 p.m., iglesia de St. Joachim, 19150 SW 117th Avenue, Miami. Para nuevos ministros solamente. Los candidatos deben matricularse a través de sus parroquias o escuelas, y deben ser recomendados a la Oficina de Culto y Vida Espiritual con una carta firmada por su párroco, director o capellán de la escuela. Para recibir la comisión, un candidato debe ser un católico de al menos 18 años de edad, que ha recibido la Confirmación y lleva una vida en armonía con la fe y el ministerio que practicará: [lenriquez@theadom.org](mailto:lenriquez@theadom.org), 305-762-1105.

**Días de reflexión con Jesse Romero**, evangelista católico laico, director del apostolado de predicación "On Fire Evangelization", y conductor de los programas "Razones para mi fe", en EWTN Radio, y "La Verdad los Hará Libres", en Radio Guadalupe. Viernes, 12 de diciembre, 7-8:30 p.m., y sábado, 13 de diciembre, 9 a.m.-4 p.m., iglesia de Mary Help of Christians, 5980 University Drive, Parkland: [www.mhocrc.org](http://www.mhocrc.org), 954-323-8012.

**Southeast Pastoral Institute (SEPI)**, 7700 S.W. 56 Street, Miami. 305-279-2333, [\[miami@aol.com\]\(mailto:miami@aol.com\), \[www.sepi.us\]\(http://www.sepi.us\). Maestría en Ministerio Pastoral Hispano, acreditada por Barry University. Clases en español. Propósitos: Presentar una reflexión teológica enfocada en realidades y contextos culturales hispanos y otros que actualmente son un reto para los ministerios de las iglesias cristianas, en especial la Católica Romana, en lo que respecta al liderazgo laico en las iglesias; explorar y comprender la herencia cultural y teológica hispana de la comunidad de fe; promover la capacitación para el ministerio laico; obtener oportunidades de crecimiento en la madurez personal y espiritual; diseñar, implementar y evaluar las actividades ministeriales en comunidades con presencia hispana.](mailto:sepi-</a></p>
</div>
<div data-bbox=)

ESCUELAS

**St. Brendan Elementary School**, 8755 S.W. 32nd Street, Miami. 305-221-2722, [mtavarez@stbrendanmiami.org](mailto:mtavarez@stbrendanmiami.org). Jueves, 4 de diciembre, 9 a.m., sesión de orientación para futuros estudiantes y sus padres, visita a las instalaciones y oportunidad para conocer al personal.

**Chaminade-Madonna College Preparatory**, 500 East Chaminade Drive, Hollywood, 954-989-5150: Examen de entrada, sábado, 24 de enero, 7:45 a.m. El colegio otorga becas a estudiantes que obtienen el percentil 90 o más en el examen. Los futuros estudiantes deben preinscribirse para el examen en el sitio web de Chaminade-Madonna en [www.cmlions.org](http://www.cmlions.org).

ESPIRITUALIDAD

**Devoción de los primeros sábados reparadores**, pedida por la Santísima Virgen María a la Hermana Lucía de Fátima, en desagravio por los pecados cometidos contra su Inmaculado Corazón. Iglesias de Good Shepherd, 14187 S.W. 72nd Street, Miami, y San Juan Bosco, 1349 West Flagler Street, Miami. Invitan los Heraldos del Evangelio, 786-353-2157.

**Vigilia de adoración**, primer viernes de mes, capilla de la iglesia de Mother of Our Redeemer, 8445 N.W. 186th Street, Miami, 786-991-5696.

GRUPOS DE APOYO

**Betania**, ministerio del Centro de Enriquecimiento Familiar de la Arquidiócesis de Miami para brindar apoyo a padres y madres que han perdido un(a) hijo(a). Reuniones los primeros miércoles del mes, Casa Manresa, 12190 S.W. 56 Street (Miller Drive), Miami, 305-596-0001.

**Vida Eterna**, ministerio de duelo de la parroquia Mother of Our Redeemer, 8445 N.W. 186th Street, Miami. Se reúne el segundo jueves de mes, 7:30 p.m., en el salón 8 del colegio, 305-951-1036.

JÓVENES Y JÓVENES ADULTOS

**Voceros de Cristo**, grupo de jóvenes adultos (18-35 años) de la iglesia de St. Agatha, 1111 S.W. 107th Avenue, Miami. Se reúne todos los miércoles de 8-10 p.m. para conocer, vivir y proclamar la palabra y el amor de Dios: [vocerosdecristo.1@hotmail.com](mailto:vocerosdecristo.1@hotmail.com).

MISAS Y ORACIÓN

**Eucaristía y procesión al Santísimo**, jueves, 7 p.m., iglesia de St. John Bosco, 1349 West Flagler Street, Miami, 305-649-5464.

Devociones en la parroquia de St. John Bosco, 1349 West Flagler Street, Miami, 305-649-5464:

- Hora Santa: primer viernes del mes, 8 p.m.
- Rosario y Misa por la visita de la Virgen peregrina: primer sábado del mes, 4 p.m.
- Adoración del Santísimo Sa-

cramento: lunes a viernes, 8:30 a.m.-6:45 p.m.

**Cenáculo Eucarístico** con las Siervas de los Corazones Traspasados de Jesús y María. Misa y adoración del Santísimo Sacramento, oración por los enfermos, y por las necesidades de la Iglesia y del mundo. Primer viernes de mes en la iglesia de St. Brendan, 8725 S.W. 32nd Street, Miami; segundo y cuarto viernes de mes en la iglesia de St. Raymond, 3475 S.W. 17th Street, Miami; y tercer viernes, en la iglesia de St. Michael, 2987 West Flagler Street, Miami.

PREPARACIÓN Y ENRIQUECIMIENTO MATRIMONIAL

**Pre Caná**, requisito de preparación matrimonial para todas las parejas comprometidas; ofrece entrenamiento sobre sacramentalidad y la Teología del Cuerpo, de San Juan Pablo II. Inscripción e información: 305-762-1148/1157, [famlife@theadom.org](mailto:famlife@theadom.org), [www.miamiarch.org/familylife](http://www.miamiarch.org/familylife).

**Preparación prematrimonial por internet**, para parejas con circunstancias especiales que no les permiten asistir a los programas en las iglesias. Pastoral Familiar: 305-762-1148/1157, [famlife@theadom.org](mailto:famlife@theadom.org).

**Enriquecimiento matrimonial a nivel espiritual y práctico**, a través de Post Camino. Segundo miércoles de mes en el SEPI, Southeast Pastoral Institute (SEPI), 7700 S.W., 56th Street, Miami, 305-226-4664.

**Permitiendo al Señor convertir nuestra agua en buen vino**, taller para matrimonios y noviazgos comprometidos, presentado por el ministerio Unidos Para Siempre. Reuniones el segundo sábado de mes, 4-6 p.m. en el comedor de la iglesia de St. Boniface, 8330 Johnson Street, Pembroke Pines, 954-432-2750.

RETIROS

**Cursillos de Cristiandad** de la Arquidiócesis de Miami, 16250 S.W. 112 Avenue, Miami, 305-235-7160. Para creyentes que buscan profundizar en su vida de fe, y para personas indiferentes o alejadas. "Es un instrumento suscitado por Dios para el anuncio del Evangelio en nuestro tiempo" (San Juan Pablo II).



**Ministerio de la Arquidiócesis de Miami**  
*¿Casado por lo civil?*  
*¿Deseas casarte por la Iglesia Católica?*  
**¡Llámanos!**  
 Matrimonio 2000 te ayuda a convalidar tu matrimonio civil  
*Próximas fechas del Programa 2015*  
 Domingos, enero 25, abril 19, julio 19, octubre 25  
**Tel: 305.821.0002 □ Fax: 305.821.0772**  
**Lugar:** St. Timothy Catholic Church  
 5400 SW 102 Ave, Miami, FL 33165

Buscamos vendedores

Contacto: Maritza C. Álvarez

[advvozcatolica@yahoo.com](mailto:advvozcatolica@yahoo.com)

305-979-9603

¿CON DOLOR?

Llame a un Especialista Certificado de Advanced Neuro & Spine Institute y

Acabe con el dolor YA!

Ofrecemos tratamientos sin cirugía y mínimamente invasivos todos los días en nuestra clínica de primera categoría ubicada en Aventura.

Aceptamos los seguros médicos más importantes. Citas para el mismo día.

Obtenga el alivio que necesita con tratamientos seguros y efectivos:

- Botox® para las migrañas
- Terapia de tracción
- Terapia láser MLS
- Terapia con Plasma rico en Plaquetas (PRP)
- Inyecciones en los puntos gatillo



¡Llame hoy! 786-509-6815

[www.advancedneurospine.com](http://www.advancedneurospine.com)

¡Empiece a vivir sin dolor Hoy mismo!

**GRATIS** Tratamiento y Evaluación con Terapia láser MLS

La terapia láser MLS estimula los tejidos y ayuda a reducir el dolor, la inflamación y aumenta la movilidad física. Un valor de \$95.00.

Haga su cita hoy mismo. Use el código de oferta: 01014.

Esta oferta termina el 12/31/14.

21097 NE 27th Court, Suite 540 • Aventura, FL 33180

¡5 localidades convenientemente ubicadas!

Aventura, Fort Lauderdale, Kendall, Miami Lakes, Dominican Republic

Hablamos Español Мы говорим по-Русски Nous Parlons Français

# Los números en el mundo de la Biblia



Rogelio Zelada

Cuando el autor sagrado divide la creación en seis días, no sólo está usando el recurso de encuadrar la obra de Dios en el marco de una semana, sino que además

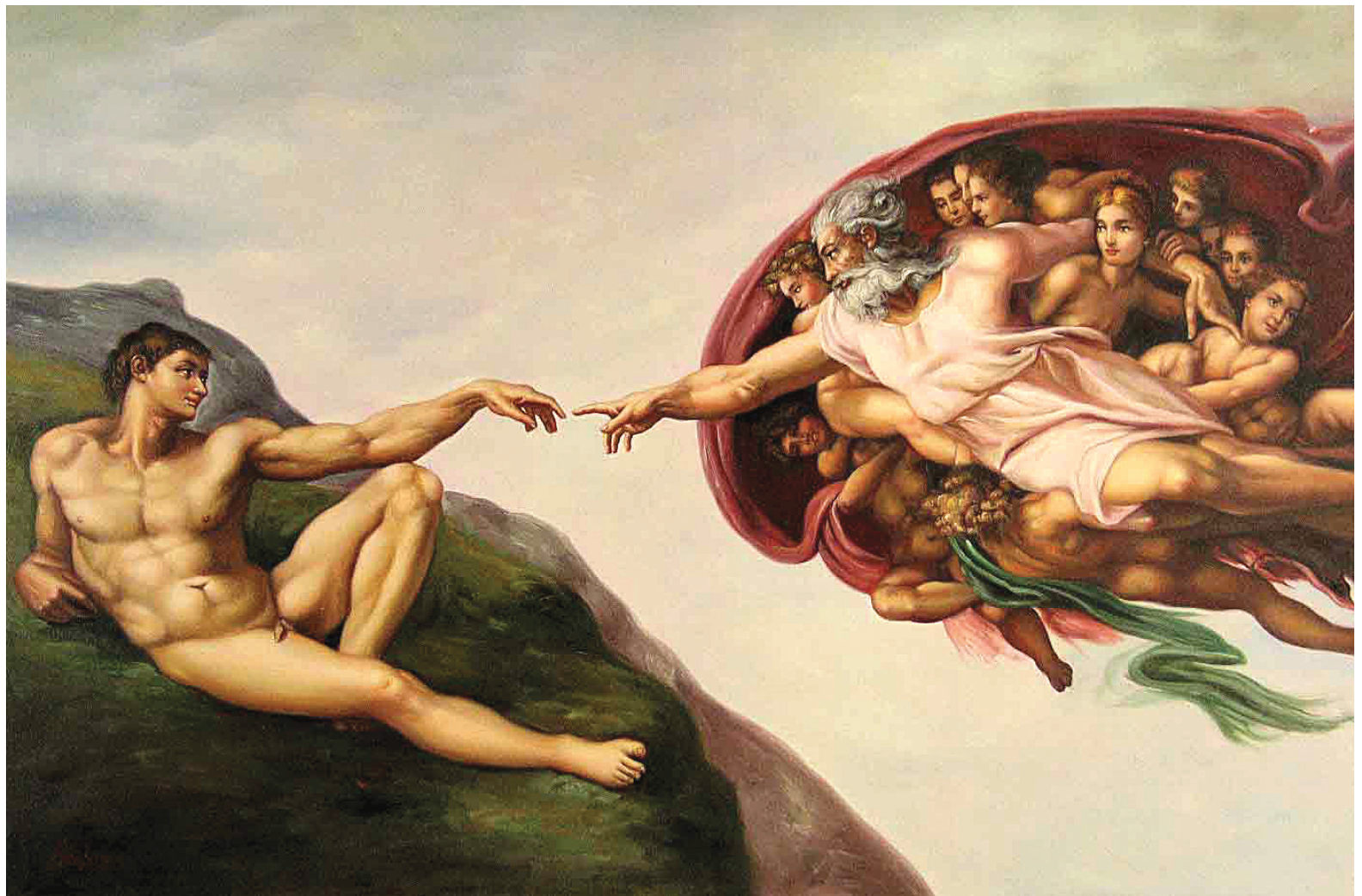
pretende destacar lo inacabado e incompleto de la realidad humana: por eso ha situado la creación del hombre en el sexto día.

En el mundo de la Biblia los números formaban parte del contenido simbólico del lenguaje diario, porque no solamente representaban cantidades, sino, sobre todo, cualidades.

A veces es difícil saber el sentido que el autor quiso dar a un número en una narrativa. Cuando Jesús conversa con la samaritana en el pozo de Jacob le recuerda a ella que no está soltera, sino que ha “tenido cinco maridos, y el que ahora tienes no es el tuyo”. Aunque en el contexto del relato, el número 5 pudiera querer recordar a las cinco tribus idólatras que substituyeron a los cautivos que fueron llevados a Babilonia, este número, normalmente, indica la ambigüedad, la indefinición, o lo que es lo mismo: “unos cuantos”. Así se nos dice que en el mercado se venden cinco pajarillos (unos cuantos) por dos monedas, o que en la multiplicación de los panes y los peces Jesús tomó cinco panes (algunos) en sus manos, o que estaban presentes cinco mil hombres (un gran número indefinido de personas).

El número 1 se refiere al Dios único e incluye los conceptos de unicidad, importancia, excelencia, el mundo de lo divino, la primacía. Al joven rico Cristo le responde: “¿Por qué me preguntas sobre lo que es bueno? Uno solo es el bueno”. El 2 recuerda la dualidad del ser humano: hombre y mujer, Adán y Eva, Caín y Abel, Ismael e Isaac.

El 3 indicaba la realidad o la forma en que el creyente en Israel podía aproximarse al entendimiento de Dios conocido como Palabra, Espíritu y Sabiduría. No se había alcanzado entonces la revelación neotestamentaria



Michelangelo Buonarroti (1475-1574): *La creación de Adán*, en la Capilla Sixtina, del Vaticano.

del Dios Trinitario, pero el 3 ya señalaba la naturaleza divina. Por tanto, ese número, tan presente en toda la Escritura, dejaba traslucir que un acontecimiento estaba penetrado por la fuerza y el extraordinario poder de Dios: Jonás permanecerá tres días en el vientre del leviathán; el joven Jesús se queda por tres días en el templo mientras los padres lo buscan por todas partes; Pedro lo negará tres veces antes de que el gallo cante; Cristo resucitará al tercer día y, al final del Evangelio de Juan, el Resucitado preguntará tres veces a Pedro si lo ama.

El 4 nos habla del acto creador, cuando de la Palabra de Dios surgen el tiempo (la separación de los días y las noches) y el espacio, para situar a todos los habitantes del cielo, el mar y la tierra. El 4 es el tiempo: la primavera, el verano, el otoño y el invierno; y el 4 es el espacio: el norte, el sur, el este y el oeste. El tiempo y el espacio son *creaturas*, realidades que no existen en Dios, para quien no hay ni tiempo ni espacio.

El 5, ya lo habíamos dicho, es

lo indefinido.

El 6 es lo inacabado, lo incompleto, la imperfección:

seis eran las tinajas para la purificación de los judíos, que fueron llenadas de agua para el prodigio que Jesús realizó en Caná. El número de la bestia malvada y mentirosa, mencionada en el Apocalipsis, corresponde al 666, es decir, la máxima imperfección que pueda existir o imaginarse jamás.

El número 7 es la suma de la totalidad divina (3) y la totalidad de la creación (4). Por eso, éste es el número perfecto, pleno y totalizador. El séptimo es el día del descanso de Dios, que Israel debe

guardar.

El 8 indica nueva vida, o un nuevo comienzo: la circuncisión debía efectuarse al octavo día; David era el octavo hijo; también lo era Salomón.

El 9 parece indicar lo que es necesario. Aquello en lo que hay una finalidad: la Carta a los Gálatas menciona nueve frutos que proceden del Espíritu Santo, y la primera a los Corintios, nueve dones espirituales.

El 10 nos trae a la mente aquello que no podemos olvidar, como

los Diez Mandamientos. El libro del Éxodo pide que el cordero pascual sea sacado del rebaño el día décimo del mes de

Nisán. (No dejes de hacerlo).

El 12, que es la multiplicación de la totalidad de Dios (3) por la de la creación (4), indica la elección que Dios hace para una misión en el plan de salvación; doce tribus serán las elegidas, doce el número de los apóstoles.

El 40 nos habla de cambio: el diluvio duró 40 días (paso a una nueva humanidad); 40 años vagará Israel por el desierto (pasar de ser tribus a ser pueblo); Jesús ayunará 40 días en el desierto para indicar el paso de su vida privada a su vida pública.

El 1,000 era el número máximo: una gran multitud.

La cifra de los salvados cuando llegue el fin del mundo será de 144,000, es decir, las 12 tribus, multiplicadas por los 12 apóstoles: 144; y a su vez por mil (multitud), es más que una cantidad limitada (144,000), es la totalidad de los creyentes que obtendrán la salvación que Jesús ofrece generosamente a todo aquel que le sea fiel.

*Director Asociado de la Oficina de Ministerios Laicos*  
rzelada@theadom.org

---

***En el mundo de la Biblia los números formaban parte del contenido simbólico del lenguaje diario, porque no solamente representaban cantidades, sino, sobre todo, cualidades.***

---